



Zeby zamocować płytę pan Feliks Motyl musi odkuć zalany otwór. Teoretycznie element nie nadaje się do montażu, ale ze zwrotem go do wytwórcy i czekaniem na nowy jest tyle zachodu, że prościej wziąć miotek...

„Echo” tam, gdzie pracują

# Pięć mieszkań w dwa dni

Rano, na osiedlu Kurdwanów gospodarz wyprowadza krowę na łąkę. Przywiązuje ją do palika siada na chwilę na kawałku płyty betonowej, zapala papierosa i patrzy jak dźwig Krakowskiego Przedsiębiorstwa Budowlanego (KRG nr 2) wyjmie z rzędu stojących wielkich płyt prefabrykat i wolno przesuwa go na wysokość piątego piętra. — Patrz pan jak teraz się nie robi — mówi. — Za moich

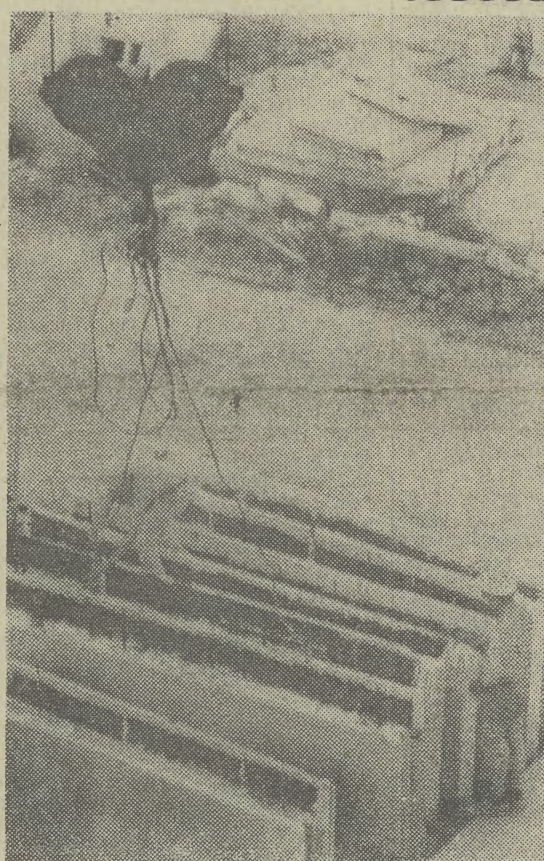
czasów cegła szła non stop, nie było stania.

Marian Stary — mistrz budowy w Kierownictwie Grup Robot nr 2, montujących blok nr 3 patrzy na mnie z uśmiechem.

— Mam 16 ludzi. Spawacza, trzech cieśli, dwóch murarzy, tynkarzy, reszta to montażyści. Nie wiem, jaką robotę panu przydzielili. Ma pan tu kask, przejdziemy się po stanowiskach pracy, może się pan na coś przyda. Jest ciepło, na górze kilku ludzi, spawarka, piła tarczowa, barierka zabezpieczająca przed spadnięciem. Spawacz pracuje, cieśla siedzi, montażyści też. Na pierwszy rzut oka przypomina to piknik. Budynek montowany jest licencyjną technologią W-70. Wielką płytę „robi się” w wytwórni prefabrykatów. Stamtąd potrzebne elementy są zamawiane na budowę. Przyjeżdżają samochodami ustawiane w specjalnych stanowiskach na podobnej zasadzie jak płyty gramofonowe. Ze składowiska dźwig przesuwa je na górę. Montażyści ustawiają kilkunastokrotny element tak, aby trafić na wystające ze stropu śruby. W prefabrykacie są otwory, w które „wchodzi” śruby. Z sąsiednimi ścianami łączą go wy-

puszki metalowe. Po połączeniu ścian tak, że utworzą kształt mieszkania, przykrywa się je stropem. Spawacz łączy sąsiednie ściany. Między jedno a drugie „ucho” wkłada kątownik, spawa. Po nim podchodzi cieśla, robi małe szalowanie z desek. Dźwig podaje pojemnik z betonem, pracownik otwiera spust i zalewa

(Dokończenie na str. 5)



Składowisko elementów. Za chwilę „pojają” na górę

Zdjęcia: STANISŁAW MAKAREWICZ



## Na krakowskim Rynku

# Spotkanie wiernych z Czarną Madonną

W poniedziałek, w godzinach popołudniowych Rynek krakowski zapamiętał się mieszkaniami. Oczekiwali oni na przybycie obrazu Matki Bożej Jasnogórskiej. Obraz ten od 25 sierpnia rozpoczął wędrowkę po parafiach Archidiecezji Krakowskiej. Był w Żywcu, Kętach, Jaworznie, Trzebini, by wrócić do Krakowa.

Od chwili przyjazdu przez całą noc i dzień trwały nabożeństwa Maryjne oraz odprawiane były msze św. Wczoraj o godz.

14 nastąpiło uroczyste pożegnanie obrazu, poprzedzone mszą św. z udziałem metropolity krakowskiego kardynała Franciszka Macharskiego.

Niebieski samochód przybrany biało-czerwonymi kwiatami wyruszył z Czarną Madonną na dalszą drogę do Makowa Podhalańskiego, a następnie do Nowego Targu. (dag)

napad w kronikach policyjnych na pierwszym miejscu w kategorii włamań rabunkowych do prywatnych posiadłości w W. Brytanii.

### z dalekopisu

provincji Cajabamba, położonej w północnej części Andów Peruwiańskich.

• Nowa wielka afery ujawniono w Korei Południowej. Prokuratura w Seulu podała, że w poniedziałek aresztowano tam 16 osób, w tym b. ministra transportu, 8 wyższych urzęd-

ników państwowych oraz 4 urzędników bankowych. 17 bm. aresztowano biznesmena południowokoreańskiego Kim Czul-Ho, na którym ciąży zarzut fałszerstw oraz uchylania się od podatków. Prokuratura twierdzi, że Kim — prezes wielkiej firmy Miungsung uchylił się od płacenia podatków w wysokości 6,4 mln dolarów a poza tym nielegalnie wycofał z banku 135,6 mln dolarów.

## Muzyka w starym Krakowie

DZIŚ, 31 sierpnia 1983 r. (środa), godz. 20 — kościół oo. Bernardynów — Orkiestra i Chór Filharmonii Śląskiej pod dyrekcją Karola Stryi. Soliści: Urszula Trawińska-Moroz (sopran), Urszula Mitrega (mezzosopran), Henryk Grychnik (tenor), Józef Frakstein (bas). Festiwal zakończy wielkie oratorium Haendla — „Mesjasz”.

## Nowy sezon w Teatrze Starym

# „Mówić o rzeczach podstawowych...”

Tak dyr. Stanisław Radwan określił repertuar teatru, jaki zostanie zaprezentowany krakowskiej publiczności w nadchodzącym sezonie. Widzom zaproponuje się sztuki różnorodne, nie dające jednoznacznych odpowiedzi, rozwiązań, recept. Nie o drogowskazy bowiem idzie, a raczej materiał do własnych przemyśleń i indywidualnych wyborów. A więc, o pierwszy problem wolności i jej granic oraz odpowiedzialności człowieka i Fr. Schillera „Don Karlos” w reżyserii Laco Adamika. Po drugie problem wyborów moralnych i jedynki

„Antygona” Sofoklesa w reż. A. Wajdy. Najtrudniejszą inscenizacją jest przygotowanie sztuki W. Gombrowicza „Operetka” w reż. J. Grzegorzewskiego i z muzyką St. Radwana. „Zanim rozpoczyna się właściwie próba — mówi dyr. Radwan — konieczne jest powołanie 20-osobowego zespołu przygotowującego się przez 6 miesięcy. Wymagana bowiem będzie od aktorów duża sprawność fizyczna, wyczuwanie rytmu, umiejętność tańca”. Bardzo ważną inscenizacją będzie sztuka T. Micińskiego „Termopile polskie” w reż. K. Babickiego.

Co zobaczymy z klasyki polskiej? St. Radwan: „Podjęcie jakiegokolwiek próby inscenizacji wielkiej klasyki polskiej jest w naszym teatrze bardzo trudne. Wyznacza ją bowiem bardzo wysoka poprzeczka jaką sami sobie postawiliśmy”. Janusz Nycażak podjął się realizacji „Fantazego” J. Słowackiego. Jest to już druga inscenizacja tej sztuki

(Dokończenie na str. 2)

utro pogoda w rejonie Krakowa kształtować się będzie pod wpływem wężu. Zachmurzenie przeważnie małe. Temp. min. nocą 8, maks. dniem 25 st. C. Wiatr słaby, wschodni. Rano wilgotność powietrza 62 proc.

• W buszu australijskim rozbiła się dwusilnikowa awionetka, w wyniku czego zginęło dwanaście osób, w tym pilot. Katastrofa nastąpiła około 800 kilometrów na północny zachód od Brisbane. Pasażerami byli pracownicy zagłębia naftowego.

• Policja brytyjska prowadzi dochodzenie w sprawie tajemniczego włamania do rezydencji bogatego przemysłowca jordańskiego Tadž Haddżara, powiązanego z wieloma pokrewieństwami z królem Husajnem. Włamanie do rezydencji „Fynning House” leżącej ok. 100 km na południowy zachód od Londynu nastąpiło w noc z soboty na niedzielę podczas snu domowników. Zuchwały rabuś, lub rabusie skradli biżuterię wartości ok. miliona funtów. co stawia ten

Cena 5zł

# echo

KRAKOWA

ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ M. KRAKOWA

ROK XXXVI PISMO POPOŁUDNIOWE Nr 170 (11453)

Kraków, środa, 31 sierpnia 1983 r.

WE WTOREK potwierdzono oficjalnie w Paryżu, w Londynie, w Bonn i w Brukseli, iż szefowie rządów francuskiego, brytyjskiego, zachodniemieckiego i belgijskiego, otrzymali osobiste listy od Jurija Andropowa, w których przywódca radziecki wyjaśnia swe inicjatywy, dotyczące ułatwienia porozumienia w sprawie ograniczenia nuklearnych zbrojeń średniego zasięgu w Europie.

### Ze świata

STANY Zjednoczone, zamierzają już 15 grudnia br. rozmieścić na terytorium RFN i postawić w gotowości bojowej pierwszą partię rakiet średniego zasięgu „Pershing-2”.

KRAJOWY Zarząd SPD w Hamburgu, uchwalił w poniedziałek, po wielogodzinnych, burzliwych debatach, uchwałę, w której odrzucił stacjonowanie w RFN nowych amerykańskich rakiet nuklearnych średniego zasięgu „nawet w formie rozwiązań tymczasowych”. Hamburgska SPD domaga się „rokowań zamiast dozbrajania się”.

## Patriotyczne posłanie RN ZBOWiD

# Henryk Jabłoński nowym prezesem Rady Naczelnej

30 bm. odbyło się w sali Kolumnowej Rady Ministrów — posiedzenie Rady Naczelnej Związku Bojowników o Wolność i Demokrację. Rangę wydarzenia podkreśla fakt, że odbyło się w roku 40-lecia Ludowego Wojska Polskiego i w przededniu 44. rocznicy agresji Niemiec hitlerowskich na Polskę — wybuchu drugiej wojny światowej.

Wśród uczestników obrad znaleźli się reprezentanci wszystkich nurtów walki zbrojnej; żołnierze września 1939 r., partyzanci i bojownicy ruchu oporu w kraju i za granicą, żołnierze Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie. Ludowego Wojska Polskiego, więźniowie hitlerowskich obozów koncentracyjnych i masowej zagłady.

Zwracając się do zgromadzonych przewodniczący obradom gen. armii W. Jaruzelski podkreślił, że obecne spotkanie odbywa się w przeddzień bolesnej dla każdego Polaka rocznicy. Przypomina ona dramat naszego państwa i narodu przed 44 laty, a także chwałę i bohaterstwo polskiego żołnierza. Żołnierz ten nie zawiodł na frontach II wojny światowej. Jest prawem żołnierza — dziś kombatanta — trwać w przekonaniu i wierzyć, że wojenny trud żołnierski był Polsce potrzebny. Nasz patriotyzm i obywatelska postawa są również dziś potrzebne naszej Ojczyźnie.

W trakcie posiedzenia dokonano wyboru — w związku z wcześniejszą decyzją — z tego stanowiska gen. Mieczysława Moczana — nowego prezesa Rady

Naczelnej ZBOWiD. Został nim przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński.

Kandydaturę nowego prezesa zaproponował senior polskich kombatantów, prezes honorowy Zarządu Głównego ZBOWiD marszałek Polski Michał Rola-Zymierski.

Zabierając głos w czasie obrad H. Jabłoński podziękował za wy-

## Było to 31 sierpnia

• W 1811 r. urodził się Theophile Gautier (zm. w 1872) francuski pisarz, przedstawiciel romantyzmu, autor hasła „sztuka dla sztuki”, twórca poezji, opowiadań i powieści np. znanego „Kapitana Fracasse”.

• W 1957 r. była kolonia brytyjska w Azji Południowo-Wschodniej — Malezja — uzyskała niepodległość.

• W 1962 r. były brytyjskie kolonie wyspiarskie w strefie karaimskiej Ameryki Południowej — Trynidad i Tobago uzyskały niepodległość.

• W 1963 r. zmarł Georges Braque (ur. w 1882) francuski malarz, grafik i rzeźbiarz, jeden z głównych przedstawicieli kubizmu.

• W 1967 r. zmarł Ilya Ehrenburg (ur. w 1891) rosyjski pisarz i publicysta, autor m. in. trylogii ukazującej grozę faszyzmu, lata II wojny światowej i walki o nokoj („Upadek Paryża”, „Burza”, „Dziełwista fala”).

• W 1980 r. w Stoczni Gdańskiej nastąpiło podpisanie porozumienia przez Komisję Rządową i Miedzynarodowy Komitet Strajkowy. (w-g)

# Znamy już program obchodów 300 rocznicy Odsieczy Wiedeńskiej

Przygotowania do obchodów 300 rocznicy Odsieczy Wiedeńskiej wchodzi w ostatnią fazę. Kierujący Krakowskim Komitetem Obchodów — przewodniczący Apolinary Kozub, z-cy — Jan Nowak, prof. Jerzy Szablowski, gen. Marian Zdrzałka i sekretarz KK PZPR Jan Czeplak — przedstawili wczoraj dziennikarzom szczegółowy program i scenariusz obchodów.

Imprezy rocznicowe mają przypomnieć ciągłość tradycji bojowych Wojska Polskiego oraz konsekwencje polityczno-społeczne Odsieczy. Te edukacyjne cele obchodów zaważyły na bardzo bogatym i różnorodnym zestawie widowisk i uroczystości. Dzień tylko najważniejsze informacje, bowiem szczegółów o każdej z imprez podawać będziemy jeszcze przed 10 września, a ponadto krakowianie znajdują także na plakatach i prawdopodobnie w specjalnym wydaniu magazynu „Kram”.

Zatem 10 września o godz. 10 odbędzie się uroczysta sesja Ra-

dy Narodowej Miasta Krakowa w sali Hołdu Pruskiego w Sukiennicach. W jej trakcie referaty wygłosią prof. Jerzy Szablowski i Zdzisław Żygulski, którzy są również konsultantami programu obchodów. Wystąpi także Capella Cracoviensis. Trochę później, o godz. 13 w Mu-

(Dokończenie na str. 2)

**NADZWYCAJNA OBNIŻKA CEN BILETÓW NA FILMY POLSKIE W KINACH OPRF W WRZEŚNIU — MIESIĄCU FILMU POLSKIEGO!**

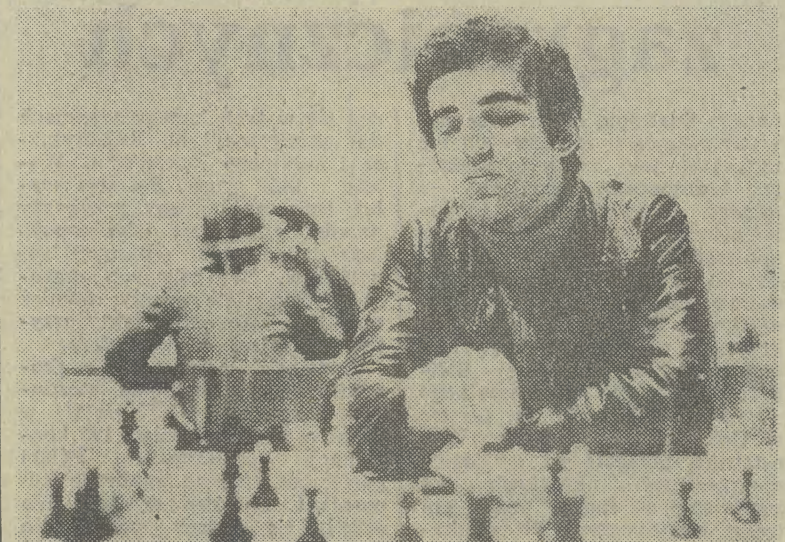
Oczekiwane od dawna premiery i wiele ciekawych wznowień tylko za 30 i 20 zł w kinach kategorii „0”, a za 20 i 15 zł w pozostałych kinach OPRF.

WARTO SKORZYSTAC! UK-6365

## Szachowy konflikt

Widoczny na zdjęciu szachista, to 20-letni Garri Kasparow z Baku. Jest on uważany przez fachowców za najbardziej uzdolnionego szachistę ostatnich czasów. Wielu obserwatorów sądzi, iż jest on zdolny zdetronizować swego rodaka, aktualnego mistrza świata A. Karpowa. Garri Kasparow był także jaworytem półfinalowego meczu prezydentów z Wiktorem Korcznojem.

Mecz jednak nie doszedł do skutku, podobnie jak drugi półfinal prezydentów między W. Smysłowem a Z. Ribli. Stało się tak za sprawą prezydenta Międzynarodowej Federacji Szachowej (FIDE) F. Campomanesa. Szachiści radzieccy nie chcieli się bowiem zgodzić na miejsce, w jakim rozgrywane miały być półfinały. Kasparow nie chciał grać w Pasadena (USA), a Smyslow w Abu Dabi (Zjednoczone Emiraty Arabskie). Oba te miejsca zostały wyznaczone przez prezydenta FIDE bez uwzględnienia życzeń zainteresowanych szachistów. Prezydent FIDE, uznał w swoim walkowerze zwycięzcy spotkania półfinalowych Korcznoja i Ribliego. Oczywiście radzieccy szachiści nie chcą uznać takich werdyktów. W związku z tym, Szachowa Federacja ZSRR ogłosiła oficjalny protest i całą sprawą ma zająć się w październiku br. Kongres FIDE. Będzie to z pewnością jeden z najbardziej dramatycznych kongresów, jako że cały konflikt w przypadku niezrealizowania rozwiązania satysfakcjonującego obie strony, może zakończyć się rozbięciem światowego ruchu szachowego, co byłoby zrozumiatają szkodą dla tego sportu.



Fot.: „Der Spiegel”

**PREZES** Rady Ministrów, gen. armii Wojciech Jaruzelski, przyjął 30 bm. zastępcę przewodniczącego Rady Ministrów Węgierskiej Republiki Ludowej przewodniczącego delegacji WRL na polsko-węgierską sesję komisji współpracy gospodarczej i naukowo-technicznej — Jozsefa Marjal. Podczas wizyty poruszone zostały kluczowe problemy współpracy gospodarczej Polski i Węgier.

**KORESPONDENCI** zachodni, akredytowani w Warszawie, w obszernych relacjach omawiają nadane przez polską telewizję sprawozdanie ze spotkania wicepremiera Rakowskiego z robotnikami Stoczni im. Lenina. Wszyscy korespondenci są zgodni, że sprawozdanie to wzbudziło ogromne zainteresowanie i było oglądane przez całe społeczeństwo. 3-godzinna relacja telewizyjna ze spotkania wicepremiera M. Rakowskiego w Stoczni im. Lenina, była najpowszechniej oglądaną audycją telewizyjną od czasów wizyty Papieża Jana Pawła II w Polsce, stwierdza np. warszawski korespondent amerykańskiej agencji UPI.

**FABRYKA** Samochodów Osobowych na Zeraniu, stara się o to, aby już w przyszłym roku wszystkie „polonezy” opuszczające FSO były wyposażone w elektroniczny zapłon. Dzięki temu oczekuje się znacznego zmniejszenia zużycia paliwa przez ten samochód.

**1 WRZEŚNIA** rozpoczyna się nowy rok szkolny 1983/84. W dniu tym podejmiemy naukę po-



nad 6 mln uczniów. Nad ich edukacją i wychowaniem sprawować będzie pieczę ponad 460 tys. nauczycieli. Z pierwszych dzwonek lekcyjnym przekroczą progi klas pierwszych 640 tys. dzieci. Wszyscy ci uczniowie otrzymają na własność komplety nowych podręczników, podobnie dzieci z tzw. oddziałów zerowych. Natomiast uczniowie klas III, IV i VIII, korzystając z bezpłatnej pomocy, otrzymają szkolnych wypożyczonych im na czas nauki.

**JAK INFORMUJE** biuro programu Polskiego Radia, 5 września — zgodnie z wcześniejszymi zapowiedziami — wznowiony zostanie IV program PR.

**ZAPADŁA** decyzja, że spektaklem inauguracyjnym pierwszego sezonu Teatru Rzeczypospolitej będzie „Wyzwolenie” S. Wyspiańskiego w wykonaniu Starożytności im. H. Modrzejewskiej w Krakowie.

**W TYM ROKU** nie przewiduje się podwyżek opłat za pobyt dzieci w żłobkach i przedszkolach, ani podwyżek cen papierosów. W programie podwyżek cen urzędowych na 1983 rok, przewidziana była podwyżka cen węgla, energii elektrycznej, gazu i centralnego ogrzewania, ale decyzja w tej sprawie przesunięta została na okres późniejszy.

**30 BM. NA PODSTAWIE** decyzji władz miasta stołecznego Warszawy, wznowił statutową działalność, zawieszony od grudnia 1981 r., Polski Klub Literacki „PEN”. Równocześnie prezydent m. st. Warszawy, powołał Zarząd Tymczasowy, który do czasu zwolnienia walnego zgromadzenia członków i wyboru nowych władz stowarzyszenia, będzie kierował pracami tej ważnej i zasłużonej dla kultury narodowej organizacji.

## Zamiar polonijnego przedsiębiorstwa Sieć nowoczesnych barów od Tatr do Bałtyku

W roku przyszłym na trasie turystycznej między Swinoujściem a Zakopanem ma powstać sieć nowoczesnych barów szybkiej obsługi — montowanych z lekkich elementów w formie grzybków — prowadzonych przez firmę polonijną Romualda Gessona — Australijczyka polskiego pochodzenia. Zamierzenie jest już dość mocno zaawansowane. Właściciel przeprowadził wszelkie niezbędne uzgodnienia i podpisał wstępne umowy tak z Ministerstwem Handlu Zagranicznego, jak i przedstawicielem Biura Pełnomocnika Rządu ds. Reformy Gospodarczej. Jednocześnie pan Gesson zamówił w Japonii oraz kilku krajach Europy Zachodniej elementy, potrzebne do budowy barów oraz ich wyposażenia.

Firma zagraniczna, rozpoczynając swą działalność w Polsce, zajęłaby się także organizacją ruchu turystycznego z zagranicy, obsługiwanego w swych placówkach. Przede wszystkim mieliby tutaj przyjeżdżać turyści z krajów skandynawskich, ale nie tylko. Wpływy dewizowe i złotówkowe zasilałyby także kasę państwa.

Pan Gesson poszukuje odpowiednio dużego lokalu gastronomicznego w Krakowie, tu prowadziłby normalną działalność żywieniową, jak i przygotowywał półprodukty dla sieci swych zakładów. „Społem” przystaje na tę propozycję, zwłaszcza, że za dzierżawę otrzymałoby rocz-

nie ponad 10 mln zł. Jeśli dojdzie do porozumienia, Romuald Gesson uzyska zezwolenie na działalność.

Sparzeni nie zawsze udanymi obietnicami firm polonijnych podchodzimy do nich z ostrożnością. Nie raz i nie dwa obiecywano „cuda i zdiwy”, a później okazało się, że przedsiębiorca szuka tylko łatwego zysku. W tym wypadku wydaje się, iż Australijczyk ma interesującą propozycję i gra warta jest świeczki. (ja)

## Program obchodów...

(Dokończenie ze str. 1)

zeum Historycznym przy ul. św. Jana otwarta zostanie wystawa „Krwaków w epoce Jana III Sobieskiego”. Na miast imprezy dostępne dla szerszego grona widzów odbędzie się 11 września. O godz. 11-iej rozpocznie się wielkie widowisko historyczne pt. „Krwaków Jana III Sobieskiego do Krakowa po Victorii Wiedeńskiej”. Orszak królewski, husaria, wozy ze zdobyczami — wszystko to przejdzie ul. Floriańską do Rynku, gdzie odbędzie się powitanie Króla przez burmistrza.

Z kolei na Błoniach trwać będzie od godz. 13 do 19 Festyn Wojskowo-Historyczny. Z obchodów programu wymieniemy tylko koncert Centralnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego, występy zespołów wokalnych, pokazy lotnicze, walka wręcz, kiermasze książek i handlowe, wystawy współczesnego sprzętu wojskowego oraz pokaz skoków spadochronowych.

Tegoż dnia, o 17-iej wejście Kompanii Reprezentacyjnej WP, Orkiestry Garnizonu Warszawskiego oraz pododdziału husarii na dziedzińcu Zamku na Wawelu rozpocznie Manifestację Patriotyczną. Obecni będą przedstawiciele najwyższych władz PRL. Po wciągnięciu na maszty bazy wawelskiej flag państwowej i królewskiej, delegacja złożą kwiaty na sarkofagu króla Jana III. Na zakończenie tej części uroczystości odsłonięta zostanie tablica upamiętniająca 300 Rocznicę Odsieczy.

Już sporo tego, a jeszcze nie koniec. O godz. 18-iej na II piętrze Zamku Królewskiego, otwarta zostanie — w tym dniu tylko dla zaproszonych — wystawa „Odsiecz Wiedeńska 1683”.

Ladowanie skoczków spadochronowych rozpocznie o godz. 20 na stadionie „Wisły” ostatnia, a zarazem największa część obchodów. Po koncercie i musztrze 1000-osobowej orkiestry wojskowej odbędą się pokazy sprawnościowe. Organizatorzy uroczystości krakowskich zapraszają już dziś społeczeństwo Krakowa do udziału w imprezach otwartych. (ag)

## O wynikach studenckiej akcji «Kraków '83»

Grupa uczestników studenckiej akcji „Kraków '83”, gościła u wiceprezydenta miasta — dr Barbary Guzik. Szef akcji, Artur Zięba, poinformował o jej wynikach. Tego lata pracowało w Krakowie 13 grup studentów z Łodzi, Zielonej Góry, Gdańska, Lublina, Bydgoszczy, Rzeszowa, Szczecina oraz oczywiście Krakowa. Zajmowano się głównie inwentaryzacją obiektów, które już są lub będą w przyszłości odnawiane. Studenci z Łodzi np. odkryli w kamienicy w Rynku Głównym 17, czternastowieczny portal. Polskim studentem pomagała również grupa koleżanek z RFN, z wydziałów architektury kilku uniwersytetów. Zajmowali się oni inwentaryzacją zieleni w ogrodzie dominikańskim.

Omówiono również problemy związane z takim przygotowaniem akcji w przyszłym roku, by studenci mogli jeszcze lepiej pomóc staremu Krakowowi.

## Posiedzenie Rady Naczelnej ZBoWiD

(Ciąg dalszy ze str. 1)

bór i powierzenie mu zaszczytnej funkcji prezesa Rady. W swym wystąpieniu przypominał historię wojny wyzwoleńczej narodu polskiego, a także omówił niektóre problemy związane z obecną sytuacją w kraju. Nawiązując do najważniejszych zadań ZBoWiD H. Jabłoński powiedział: Każdy zbawiciel powinien mieć ambicję być dziś w pierwszym rzędzie bojowników przeciw groźbie wojny, przeciw wycięgowi zbro-

jeń, bojownikiem o bezpieczeństwo swego narodu, o siłę swego rządowego, gospodarnego państwa, o ugruntowanie w nim ładu i porządku społecznego. Musimy wykorzystać wszelkie nasze możliwości, by tak powszechnie u nas deklarowany patriotyzm słowa przekuć w patriotyzm czynu, wiernego tym ideałom, które były motywacją walki o wolność i demokrację szeregu pokoleń najlepszych z Polaków.

Uczestnicy posiedzenia Rady Naczelnej ZBoWiD wystosowali Postanie Rady Naczelnej związku w 44 rocznicę agresji Niemiec hitlerowskich na Polskę.

Pomni tragicznych doświadczeń i historycznych nakazów, które pozostawił wrzesień — głoszą słowa posłania — dołożymy maksimum wysiłku, by w moźolnej pracy zjednoczyć wszystkie patriotyczne sily wokół programu socjalistycznej odnowy wypracowanego przez IX Zjazd PZPR. Dotychczasowa realizacja tego programu oszczędziła nam wszystkie, co było najgorsze. Wcielamy go konsekwentnie w życie, walką i porozumieniem przeciwstawiając się wszelkim próbom odżywania prędsierpniowych deformacji oraz nawrotu do anarchii i konfrontacji. Uczynimy wszystko, co tylko możliwe, co leży w naszej mocy, dla dalszego pokojowego rozwoju ojczyzny, dla powstrzymania nowego wycięgu zbrojeń i zapoczątkowania procesu stopniowego rozbrojenia, podstawowego warunku uniknięcia nuklearnej zagłady ludzkości. (PAP)

**co słychać...**  
Nowa moda zapanowała na Zachodzie, a zwłaszcza w Szwecji, w dziedzinie sportów wodnych — wodochoły-miniłódzki, które zakłada się na nogi. Umieżliwiają one poruszanie się po powierzchni wody, jak gdyby na nartach. Skuteczne używanie wodochołdów, ułatwia lekkie wiosło kajakowe.

## Tajemnicza zbrodnia w Olszanie (4)

# To było piekło za życia

Po dwumiesięcznej przerwie został wczoraj wznowiony przed Sądem Wojewódzkim w Krakowie proces Stanisława Oleksiego. Przymownym pokrótce stawia ne mu zarzuty. Otóż oskarżony on jest o zbrodnię podpalenia w nocy z 9 na 10 września 1978 r. budynku mieszkalnego we wsi Olszana (woj. Nowy Sącz) i spowodowanie tym samym śmierci 6 osób: m. in. dwóch własnych synów, trzech córek swojego szwagra oraz babki tych dzieci.

Z pięciu świadków, którzy składali wczoraj zeznania najważniejszych faktów wniosł do sprawy kpt. Franciszek Pawłowski z Komendy Głównej MO w Warszawie. Jako specjalista z zakresu pożarowy i podpałen spędził on 6 dni na pogorzeliisku, przesłuchiwał i uczestniczył w przesłuchaniach oskarżonego. Oto fragmenty jego zeznań:

„Mam jednoznaczne zdanie na temat przyczyn powstania pożaru. Mogło do niego dojść tylko przez rozlanie a następnie podpalenie płynu ropopochodnego. Po rozlaniu się paliwa powstał tzu, płaszcz gazonowy — w momencie podpalenia wchłonął on cały zapas tlenu z pomieszczenia. Spowodowało to duszenie się ofiar, oraz niemożność skutecznego ratowania się. Działanie wysokiej temperatury doszło dopiero później.

Sąd: Podobno, któraś z ofiar krzyknęła „dziadku pali się?”.

— To nie jest wykluczone.

Ofiara bądź ofiary mogą próbować się ratować, np. krzycząc,

ale przeważnie zatrucie jest tak szybkie, że trwa to krótko. Sąd: Więc dziadek Potoniec (jedyny, który uratował się z płonącego domu — spał w innym pomieszczeniu) mógł po otwarciu drzwi natknąć się na ścianę ognia?

— Oczywiście. To jest piekło za życia. Trzeba choć raz być przy takim ogniu buszującym wewnątrz pomieszczenia, żeby się o tym przekonać. Kiedy Potoniec otworzył drzwi ogień otrzymał nową porcję tlenu. Spowodowało to powstanie właśnie takiej „ściany ognia”.

Sąd pyta o charakterystykę postawy Oleksiego w czasie przesłuchania w KG MO. — Generalnie nie przyznawał się do zarzucanego mu czynu. Obojętnie odnosił się do losu spalonych dzieci, był oziębły i spokojny.

Pytania do świadka ma również obrońca oskarżonego mec. Leon Pantelewicz. Czy meble w pokoju polane były paliwem?

— Nie mam nic do dodania, nie pamiętam.

— W jakim promieniu od budynku penetrowano teren?

— Około 50 metrów.

— Dlaczego przyjęto taką właśnie odległość? Czy spowodowało to rosnące tam chaszczę?

— Nie wiem dlaczego przyjęto taką granicę.

— Czy zwrócił pan uwagę na znalezione zegarki?

— Tak, ale nie przypominam sobie szczegółów.

Zbigniew Supryn, inspektor KG MO zeznał: Oleksy był zbyt opanowany, jak na człowieka, który przeżył taką tragedię.

Obrońca: A może dlatego, że był przekonany o swej niewinności?

— Byłem przekonany, że był sprawcą choćby z tego powodu, że nie chciał pomóc organom ścigania. Nie wykazywał żadnej inicjatywy, chociaż szło o jego dzieci. Nie chciał nas skierować na żaden tor, jako przypuszczalnego sprawcę wymienił tylko swego szwagra, Kurzeje.

Obrońca: Czy zdarzyło się w pańskim doświadczeniu zawodowym, że wszystko przemawiało wtedy przeciwko oskarżonemu.

Obrońca: A sprawa „Dziwexu”? Rozpętana była w telewizji, prasie. Był już winni, wszystko wydawało się udowodnione. Teraz okazało się, że nie ma z tego nic!

Znów protestuje prokurator Leszek Obarski, Sędzia odbiera głos obrońcy.

Termin kolejnej rozprawy wyznaczono na 19 września.

JERZY SUŁOWSKI

## Nowy sezon

(Ciąg dalszy ze str. 1)

ki na deskach Starożytności. Pierwszy spektakl reżyserował K. Swinarski. Będzie również „Warszawianka” Wyspiańskiego w reż. Anny Polony. W kwietniu Teatr zaprezentuje polską prapremierę sztuki Mroźka „Letni dzień”, w reż. Jerzego Jarockiego. „Letni dzień” zaprezentujemy dopiero w kwietniu — mówi Radwan — bo Narodowy Teatr w Sztokholmie ma prawo do światowej prapremiery tej sztuki!

I znowu na deskach Starożytności Teatru obecny Dostojewski. Tym razem będzie to „Zbrodnia i kara” w reż. prawdopodobnie A. Wajdy. Inne sztuki w nadchodzącym sezonie to Lubieńskiego „Przez śnieg” w reż. W. Markiewicza i „Affabulazione” Passoliniego, do której przymierzają się reżyser J. Grzegorzewski.

W tym sezonie Teatr weźmie udział w festiwalu w Edynburgu z „Nastazją Filipowną” wg Dostojewskiego w reż. Wajdy; sztuka ta pojedzie następnie do Londynu. Teatr będzie również uczestniczył w festiwalach w Berlinie i Berlinie Zachodnim.

tem bronić, polemizować, walczyć o swoją rację, lecz w milczeniu przyjął replikę. Mnie to także — dodał J. Urban — uderzyło, a przeciw mikrofon był do jego dyspozycji, kamery telewizyjne czekały. Jego zwolennicy także nie próbowali zabrać głosu w dyskusji.

Na marginesie tych wydarzeń J. Urban stwierdził, iż katowickie spotkanie ze związkowcami rząd ocenia jako doniosłe wydarzenie w rozwoju nowego ruchu zawodowego. Spotkanie to sta-

spodziewa się komunikatu o jego wynikach.

Wiele pytań dotyczyło niedawnego spotkania związkowców Baildon z udziałem premiera gen. armii Wojciecha Jaruzelskiego oraz spotkania wicepremiera Mieczysława Rakowskiego w Stoczni Gdańskiej im. Lenina. Komentując te wydarzenia J. Urban stwierdził, iż katowickie spotkanie ze związkowcami rząd ocenia jako doniosłe wydarzenie w rozwoju nowego ruchu zawodowego. Spotkanie to sta-

## Konferencja prasowa dla dziennikarzy zagranicznych

nowiło ilustrację do tezy, że nowych związków zawodowych nie można — jak czynią to niektórzy korespondenci zachodni — nazwać „prorządowymi”. Symptomatyczne — podkreślił rzecznik rządu — jest zestawienie tego co mieli do powiedzenia członkowie nowych związków zebrani w Katowicach z tym co krzyknęli zacietrzewieni zwolennicy przywódców dawnej „Solidarności”, jej ekstremalnemu nurtu — w Stoczni im. Lenina w Gdańsku. Artystyka tych ostatnich polegała na gwizdach, niegrzecznych okrzykach nie zawierających żadnej myśli, ani treści programowej. Po spotkaniu wicepremier Rakowski mówił mi, że bardzo go zdziwiło, iż L. Wałęsa nie próbował się po-

dzia się w tych korespondencjach do „przegranej” M. Rakowskiego i kolejnego „sukcesu” L. Wałęsy i jego grupy. Postawa małej, izolowanej grupy krzykaczy przedstawiana jest jako sposób reagowania ogółu zebranych robotników. W relacjach zachodnich pominięte zostały również wszelkie argumenty i fakty przytaczane przez wicepremiera.

J. Urban poproszony o skomentowanie aktualnych stosunków Państwo — Kościół w związku z zakończeniem 195 konferencji Episkopatu Polski stwierdził, iż rząd analizuje komunikat. Po jego wydaniu nie odbyło się jeszcze posiedzenie Rady Ministrów, tak że rząd nie mógł wypracować swego stanowiska. Moim osobistym zda-

niem — stwierdza J. Urban — niektóre sformułowania Episkopatu dotyczące wizyty Papieża Jana Pawła II w Polsce i jej następstw różnią się od ocen wyrażonych w komunikacie komisji wspólnej przedstawicieli rządu i Episkopatu z 29 czerwca, od treści niektórych wypowiedzi Papieża i prymasów.

Spośród innych pytań zwracali uwagę kwestie dotyczące daty procesu siedmiu byłych działaczy „Solidarności” oraz członków KOR-u. Jak stwierdził J. Urban daty procesów nie są jeszcze znane. Z amnestii nie skorzystało ogółem 20 osób, w tym 9 już skazanych, a 11 — tymczasowo aresztowanych pod zarzutem działalności antypaństwowej. Jest jeszcze 48 osób, wobec których zastosowano amnestię łagodząc odbywaną przez nich karę do połowy okresu określonego w wyroku.

Odpowiadając na pytania nawiązujące do apelu podziemia o zwolnienie tempa pracy J. Urban podkreślił, że w całym kraju trwała i trwa normalna, nie zakłócona „włoskim strajkami” praca. Wskazuje to na całkowite fiasko prób podziemia.

Korespondenci amerykańscy, hiszpańscy i angielscy dopytywali się o środki represji, które rząd przygotował na wypadek — jak stwierdził — ewentualnych demonstracji i zamieszek w związku z trzecią rocznicą podpisania porozumień sierpniowych. W odpowiedzi usłyszeli, że rząd ma nadzieję, iż do wrogich demonstracji czy niepokojów inspirowanych przez podziemie nie dojdzie, a na wypadek gdyby stało się inaczej, podjęte zostaną środki wystarczające, by zapewnić spokój i ład w życiu państwa. (PAP)

## KRONIKA WYPADKÓW

Wzoraj w Krakowie, wydarzyło się 6 wypadków, w których rannych zostało 6 osób. Ślufba drogową MO interweniowała w 3 kolizjach. Zatrzymano 3 nietrzeźwych kierowców.

S. ↑ p.

## Leopoldyna Starczewska

nasza najukochańsza Siostra i Ciocia, odznaczona Srebrnym Krzyżem Zasługi, po ciężkiej chorobie, opatrzona św. sakramentami, zasnęła w Panu dnia 27 sierpnia 1983 r., w 74 roku życia. Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie przy zwłokach w kaplicy na ementarzu Rakowickim w Krakowie, w piątek 2 września, o godz. 12, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku. Pogrzebi w głębokiej żałobie i smutku SIOSTRA, SIOSTRZENIEC I RODZINA

W gabinetach dyplomacji

# Ostatnie godziny pokoju

31 sierpnia 1939 r., ostatni dzień pokoju, rozpoczął się rozmową Ribbentropa z brytyjskim ambasadorem Hendersonem. Polityk brytyjski zakomunikował gotowość W. Brytanii do pośredniczenia między Niemcami a Polską. Rozmowa, wbrew obyczajom dyplomatycznym, toczyła się w atmosferze silnego wzburzenia obu polityków. Gdy Ribbentrop dowiedział się że do Berlina nie przybędzie specjalny wysłannik z Polski, wpadł we wściekłość. Hendersonowi zostały przedstawione żądania niemieckie wysuwane wobec Polski. Ponieważ stanowiły one jedynie pretekst do zbrojnego wystąpienia, mając je usprawiedliwiać, strona niemiecka odmówiła przekazania treści żądań na piśmie. Hitler stwarzał sobie w ten sposób alibi, zabezpieczając się przed ewentualnym przyjęciem przez Polskę jego żądań.

Rozmowa Hendersona z Ribbentropem zakończyła się o 1.00 w nocy. O 2.00 ambasador brytyjski zatelefonował do Lipskiego i zaprosił go natychmiast do siebie w celu przekazania informacji o żądaniach niemieckich. We wczesnych godzinach rannych Henderson zdobył drogą nieoficjalną dokument z niemieckimi żądaniami tzw. „16 punktów”. Oprócz żądań powrotu Gdańska do Rzeszy, plebiscytu na terenie korytarza łączącego Rzeszę z Prusami Wschodnimi, wyznaczenia dróg z wolnym tranzytem, zawierał także żądanie praw dla mniejszości niemieckiej w Polsce. Przekazał go zaraz Lipskiemu, a ten o 10.55 przesłał je do Warszawy. Lipski prowadził następnie rozmowy z ambasadorem włoskim Bernardo Attolico francuskim — Robertem Coulondre nuncjuszem papieskim — Cesare Orsenigo, pośłem węgierskim gen. Döme Sztójay. Starali się oni wpłynąć

na Lipskiego i przekonać go o konieczności polskich ustępstw. Podobne naciski wywierali ambasadorowie Anglii i Francji w Warszawie. Na skutek nalegań z Paryża i Londynu, polski minister spraw zagranicznych, Józef Beck, zgodził się na podjęcie rozmów z Niemcami. O 12.00 przyjął ambasadora brytyjskiego Howarda Kennarda i zakomunikował mu gotowość Polski do podjęcia bezpośrednich rokowań z Berlinem.

O 12.40 Beck, w telegramie do ambasady polskiej w Berlinie, polecił Lipskiemu zażądać przyjęcia w Auswärtiges Amt (niemieckie MSZ). Dokładnie o tej samej porze Hitler wydał siłom zbrojnym Rzeszy rozkaz zaatakowania Polski w dniu 1 września o 4.45.

Tymczasem Lipski po otrzymaniu telegramu z Warszawy poprosił o przyjęcie przez Ribbentropa. Ten początkowo nie zamierzał przyjmować polskiego ambasadora, zwał przecież wydane rozkazy, rozmowy już niczego nie mogły zmienić. W wyniku nacisków włoskich zmienił jednak zdanie. O 18.30 doszło do spotkania Lipski—Ribbentrop. Polski ambasador tak wspominał przyjęcie do niemieckiego MSZ: „Gdy zajeżdżałem po raz ostatni na Wilhelmstrasse przed Auswärtiges Amt tłum zalegał ulicę. Kordon esesmanów utrzymywał porządek. W dolnym hallu i na schodach stali umundurowani

członkowie SS. Zanim doszedłem na pierwsze piętro, kilkakrotnie mnie sfotografowano. W tak dobrej mi znanym podłużnym salonie z portretami z czasów Bismarcka (...), nie było nikogo. Mimo woli spojrziałem na empirowy stół, na którym sześć lat wstecz podpisałem z Neurathem deklarację o nieagresji”.

A oto jak według relacji dr. Otto Schmidta, tłumacza Hitlera przebiegała rozmowa: „Polski ambasador Lipski przyszedł do Ribbentropa i wręczył krótkie zawiadomienie, iż rząd polski przyjął inicjatywę brytyjską bezpośrednich pertraktacji niemiecko-polskich oraz, że niebawem przysła odpowiedź na propozycje rządu niemieckiego.

— Czy jest pan upoważniony do natychmiastowych pertraktacji z nami w sprawie niemieckich propozycji? — zapytał Ribbentrop.

— Nie — odpowiedział polski ambasador.

— W takim razie dalsza rozmowa jest bezcelowa — odpowiedział Ribbentrop i na tym ta ultrakrótką rozmowa zakończyła się”.

O 19.00 ambasador włoski Attolico został przyjęty przez Ribbentropa, a następnie przez Hitlera. Otrzymał także „16 punktów” żądań niemieckich. Hitler uskarżał się przed nim na złą wolę Polaków, oczywiście nie wspominając ani słowem o wydanych już rozkazach ataku.

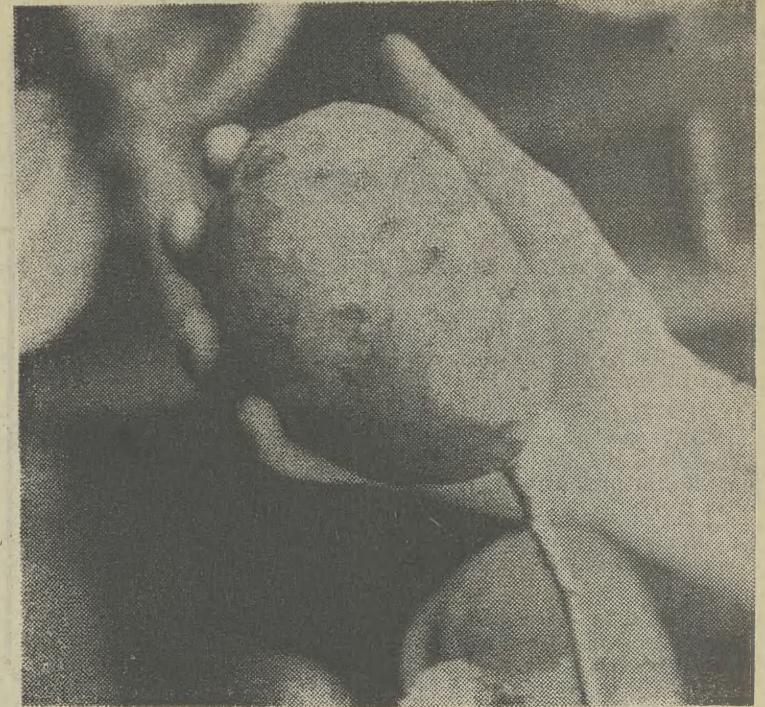
W godzinach wieczornych dochodził do kolejnej niemieckiej prowokacji zorganizowanej przez gestapo. Przebrani w polskie mundury Niemcy przestępcy dokonują sfingowanego napadu na niemiecką radiostację w Gliwicach.

O 21.00 treść „16 punktów” podało radio berlińskie. O tej samej porze w niemieckim MSZ otrzymali je również ambasadorowie W. Brytanii, Francji, Japo-

ni oraz dyplomaci Stanów Zjednoczonych i Związku Radzieckiego. Otrzymał poza tym memorandum omawiające sytuację. Strona niemiecka całą winę za rozwój wypadków składała na Polskę.

O 22.30 Lipski wysłał ostatni raport do Warszawy. O 23.00 polskie radio podaje komunikat o niemieckich „16 punktach”. Kończy się ostatni dzień sierpnia 1939 r. Dla większości ludzi śledzących wówczas rozwój sytuacji międzynarodowej stało się jasne, że są to już ostatnie godziny pokoju.

ROMAN DĘBECKI



Dojrzwąjąca cytryna

## Krakowskie banany na królewskim stole

Cytrusy, banany, ananasy, figi, daktyle, kóż ich nie lubi? Od dawna dla wielu były prawdziwym przysmakiem. Prawie wszystkim owoce te kojarzą się z tropikalnym klimatem, upałem, słońcem. Niewielu zaś wie, że i w Polsce ich uprawa ma długie tradycje.

C ofnijmy się o 200 lat. Kraków roku 1787. Dyrektorem krakowskiego ogrodu botanicznego został Franciszek Scheidt. Z botaniką ma niewiele wspólnego, z wykształcenia chemik i fizyk, profesor Akademii Krakowskiej jest znany przede wszystkim z wykładów teorii Lavoisiera. Z pierwszym hodowcą krakowskich bananów kojarzą go tylko bardziej wtajemniczeni w historię ogrodu. W chwili, gdy Franciszek Scheidt obejmował stanowisko dyrektora, ogród był zaniedbany. Ośmiolatek rządy pierwszego dyrektora Jana Jaśkiewicza nie należały do udanych. Oto fragment z „Uwag nad Akademią podanych do prześwietnej Komisji”:

„Prezes pan Jaśkiewicz przyniósł mi pozorami ludzi Komisji, nie robiąc cały rok”. Dopiero 32-letni Scheidt doprowadził ogród do porządku stawiając na modne wówczas oranżerie. Już w pierwszym roku jego kadencji wieść o krakowskim ogrodzie dociera do samego króla Stanisława Augusta Poniatowskiego. Było to za sprawą wyhodowanych w ogrodowych szklarniach bananów. Pierwszą kiść dojrzałych owoców otrzymał król w roku 1791. A oto jego list z podziękowaniem:

„Mości Panie Profesorze Scheidt! Wdzięcznym sercem przyjąłem list Waszmości Pana i podarunek prawdziwie rzadki, takiego płodu natury, który nie naszemu klimatu od natury przeznaczony, mądrego tylko starania mógł się stać owocem. Chlubitem się nim, aby słynęło coraz lepiej Imię Akademii Krakowskiej i godnego jej Profesora Historii Naturalnej i Chemii. Co wyraziwszy wszelkich z serca życze Panu od Boga pomysłności. Stanisław August Król”

Niestety oryginalny list nie zachował się do naszych czasów, tak jak i pierwsze rachunki wydatków i wpływów ogrodu. Jak wynika jednak z późniejszych dokumentów ogród mądrze zarządzany przez prof. Scheidta rozwijał działalność handlową. Sprzedawano „Frukta z Muzy” — taka była ówczesna nazwa bananów, pochodząca od łacińskiej nazwy Musa sapientum — „ananasy, melony, pomarańcze, pigwy, winogrona”. Pierwsze oryginalne rachunki pochodzą z 1796 r. Wtedy to dnia 30 Juli za Frukta otrzymano 10 zlp., już we wrześniu sprzedano pierwsze ananasy za 18 zlp. a 19 maja 1797 r. dwa Frukta z Muzy za 4 zlp. Sprzedawano również morele, melony, arbuzy, brzoskwinie, jabłka, sliwki, gruszki, drzewa owocowe, kwiaty i nasiona. W latach 1799—1804 ze sprzedaży uzyskano aż 6700 zlp. dochodu. Tak to ogród botaniczny gromadził fundusze na dalszy rozwój i nowe inwestycje, oprócz oczywiście dotacji uniwersyteckich. Później były okresy rozkwitu i upadku, zawsze jednak w trudnych czasach ratowano się prowadzeniem działalności handlowej — skąd kapitały cenne złotówki do kasy. Rok 1843 był kolejnym przełomem. Dyrekcję objął Ignacy Rafał Czerwiakowski, botanik, lekarz profesor i rektor Uniwersytetu Jagiellońskiego. Idąc za przykładem prof. Scheidta sprzedawał wyhodowane w ogrodzie sadzonki i rośliny ozdobne. Był to drugi okres wzmoczonej działalności handlowej ogrodu botanicznego. Czerwiakowskiemu udało się w ten sposób uzyskać w latach 1843—1846 — 4664 zlp. Pieniądże te przeznaczył na nowe inwestycje przede wszystkim szklarnie na rośliny „nowohollandzkie”.

Powróćmy jednak do współczesności. Jak jest obecnie, czy w dalszym ciągu w ogrodzie możemy zobaczyć egzotyczne owoce jak te król Stanisław August

Poniatowski określił „nie naszemu klimatu od natury przeznaczony”?

„W ogrodzie jest jedna szklarnia całkowicie przeznaczona na uprawę owoców tropikalnych — mówi adiunkt ogrodu botanicznego dr BOGDAN ZEMANEK. Mamy cytrusy, banany, ananasy. Mamy tylko teoretycznie, bo owoce nawet jeszcze niedojrzałe są po prostu rozkradane. Jest to smutne, ale prawdziwe, niektórzy przychodzą do ogrodu nie tylko dla wypoczynku, obcowania z przyrodą, ale również po to, by bardzo atrakcyjne owoce ukraść. W tym roku skradziono nam już 3 ananasy, z kawa nie jest lepszej, ciągle obrywana zachowała w chwili obecnej już niewiele ziaren”.

W ogrodzie można znaleźć bawelnę, pieprz, drzewa mango (na razie nie owocujące), bananowce, drzewo kakaowca, które również jeszcze nie owocowało, ale kwitnie, a to dobry znak. Są też palmy daktylowe. Poza szklarnią rosną krzewy figowe przetrzymujące zimę pod przykryciem. Owocują słabo ze względu na niedostatek słońca. Nowe nabytki ogród uzyskuje przede wszystkim z wymianami z innymi światowymi ogrodami botanicznymi oraz z darów od osób prywatnych, przyjeżdżających z zagranicy. Do niedawna prowadzono okresowe wyprzedaże nasion i sadzonek. Teraz już nie, a szkoda bo z pewnością znalazłoby się wielu chętnych, którzy pragnęliby zakupić interesujące ich rośliny. Ale ogrodu przyświecają teraz inne cele. Gromadzi rzadkie okazy przede wszystkim dla celów dydaktycznych.

Historia ogrodu sięga 200 lat, niewiele mniej tradycja uprawy owoców tropikalnych. Jest ona zasługą ludzi opiekujących się ogrodem, botaników, ogrodników. Oni to właśnie pod zimnym północnym niebem już od dwóch wieków wyczarowują dla nas skrawek tropiku.

KATARZYNA KIETA

### Wybrane nowości PIW-u

Stefan Amsterdamski: „Między historią a metodą. Spory o racjonalność nauki”, cena 150 zł. Biblioteka Myśli Współczesnej. Autor, znany polski filozof, m. in. współautor wielotomowej encyklopedii wiośkiej Einaudiego, w sposób esesystyczny i możliwie popularny omawia dyskusyjną kwestię racjonalności nauki i jej rozwoju. Paweł Bożyk: „Marzenia i rzeczywistość, czyli anatomia polskiego kryzysu”, cena 100 zł. Trzeba mieć duży tupet i pewność siebie, by piastując u schyłku lat siedemdziesiątych godność kierownika zespołu doradców naukowych i sekretarza KC PZPR (przez trzy lata!) wypowiadać się obecnie, i to w tonie autorytatywnym, o przyczynach kryzysu gospodarczego w Polsce. Jak sam stwierdza na wstępie książka jego jest krytyką zanarchizowanej formy gospodarki socjalistycznej, egzystującej u nas od wielu lat. Paweł Bożyk, profesor ekonomista, dyrektor Instytutu Międzynarodowych Stosunków Gospodarczych, od 1972 roku pracuje w Szkole Głównej Planowania i Statystyki. Książka wydana została w nakładzie 20 tys. egz. i na pewno znajdzie wielu czytelników. Miejmy nadzieję, że nie bezkrytycznych.



Żołnierze Robotniczych Batalionów Obrony Warszawy budują zapory przeciwczołgowe.

## Niecodzienna pasja pana Olszowskiego



Niecodzienna pasja 64-letniego krakowianina, pana Zbigniewa Olszowskiego, byłego pracownika NBP, a obecnie Muzeum Archeologicznego w Krakowie, są samotne rowerowe wędrowki po kraju. Jeździ na rowerze od 35. roku życia pokonując dłuższe i krótsze dystanse, jeździ dla przyjemności, czerpiąc z tych swoich wędrowek nie tylko kondycję fizyczną, lecz wiele doznań w obcowaniu z przyrodą, zabytkami, wciąg poznawanych ludźmi, którzy z ogromną serdecznością i sympatią odnoszą się do samotnego rowerzysty.

W ostatnich latach pan Olszowski spędza urlopy na kolarskich wędrowkach. W 1981 r. przejechał trasę prowadzącą na Dolny Śląsk zwiedzając Tarnowskie Góry, Kluczbork, Oleśnice, Syców, Kępno, Częstochowę, w rok później był nad morzem jadąc przez Kielce, Warszawę, Płock, Włocławek, Toruń, Grudziądz do Gdyni i z powrotem przez Łódź i Częstochowę, pokonując dystans blisko 1400 km.

Podróżny ekwipunek kolarskiego wędrownika mieści się w małym rowerowym bagażniku i składa się ze zmiany bielizny, zapasowej koszuli i spodni, dwóch zapasowych dętek i narzędzi, a na plecach kolarza torba podróżna z niewielkim zapasem żywności i dokumentami.

Każda trasa jest starannie przygotowana kilka tygodni wcześniej, rozplanowana, podzielona na odcinki z zaznaczeniem miejsc noclegowych, które najczęściej wypadają tam, gdzie są schroniska turystyczne. Pan Olszowski jest bowiem członkiem Polskiego Towarzystwa Schronisk

Młodzieżowych i z bazy tej organizacji najczęściej korzysta, choć nie zawsze. Sypia na campingach, u przygodnie poznanych ludzi, u znajomych (których z każdym rokiem przybywa), czasem na plebaniach. Jeździ niespiesznie, zawsze znajduje czas by przystanąć, gdy widoki piękne, gdy spotka jakiś interesujący obiekt zabytkowy. Często zatrzymywany przez ludzi, wypytwany skąd i dokąd jedzie, dlaczego taką właśnie formę turystyki uprawia. Biały strój kolarski, szpakowata, bujna broda i także czupryna nakryta białą czapeczką kolarską z dużymi napisami „Kraków”, łatwo pozwalają domyślać się przygodnym ludziom skąd ów kolarz pochodzi.

Pan Olszowski prowadzi w ostatnich latach dziennik swych podróży, w którym opisuje przejechane trasy, gromadzi widokówki z miejscowości, gdzie przebywał, listy od znajomych i inne pamiątki. Daje mu to ogromną satysfakcję, pozwala na snuć przeróżnych ciekawych opowieści wnuczętom, których piątką z zainteresowaniem słucha opowieści dziadka.

Jutro, 1 września, pan Olszowski wyrusza na kolejną wędrowkę swoim „favoritem”. Zaplanował tym razem trasę przez Opole — Wrocław — Zieloną Górę — Gorzów — Szczecin — Koszalin — Słupsk — Bydgoszcz — Toruń — Inowrocław — Gniezno — Kalisz — Częstochowę i me ramiar przejechać ją w ciągu miesiąca. Zyczymy szerokiej drogi wielu pięknych doznań i szczęśliwego powrotu do Krakowa. (J)



Figa

Fot. ST. MAKAREWICZ

# KOMUNIKAT

## Spółdzielnia Mieszkaniowej „HUTNIK”

Spółdzielnia Mieszkaniowa „HUTNIK” w Krakowie zawiadamia, że w dniach od 5. do 20. września 1983 r. w Klubie CENTRUM, os. Kościuszkowskie 5 — pawilon w godzinach 10—18, zostaną wywieszone listy członków oczekujących w Spółdzielni Mieszkaniowej „HUTNIK” — według kolejności przyjęcia na członków, zgromadzenia wkładu, złożenia wniosku i deklaracji.

Po tym terminie Spółdzielnia Mieszkaniowa „HUTNIK” rozpocznie zawieranie umów o kolejności przydziału mieszkania, zgodnie z art. 205 „Prawa Spółdzielczego” oraz § 9 Statutu Spółdzielni Mieszkaniowej „HUTNIK”.

Przed zgłaszaniem się do podpisania umowy uprasza się o sprawdzenie wywieszonych list w podanym terminie i zgłaszanie ewentualnych uwag pisemnie do końca m-ca września 1983 r.

O terminie podpisania umowy członkowie Spółdzielni zostaną zawiadomieni oddzielnym pismem.

### PRACA

**PANIENKA**, ukończone 18 lat, potrzebna do pracy w cukierni. Zgłoszenia: pracownia cukiernicza — Janusz Dąbrowski, Kraków, ul. Grochowska 22 — pawilon. g-70845

**W MIARĘ** inteligentna pani potrzebna do prowadzenia domu. Zgłoszenia: tel. 37-21-11 wewn. 236 (rano lub wieczorem). g-67155

**POTRZEBNA** pomoc do 1,5-letniego dziecka. Warunki bardzo dobre. Zgłoszenia: tel. 33-04-72. g-70844

**CHAŁUPNICZE** szydełki sukienek zleci krawcowym zakład krawiecki — Ewa Widowska, Kraków, ul. Nad Potokiem 6/80. Zgłoszenia również listownie. g-66905/71170

### MATRYMONIALNE

**PANI** z synem, studia, stanowisko, mieszkanie, pozna w celu matrymonialnym uczciwego, kulturalnego Pana, lat 42-55, z wyższym wykształceniem, chętnie wojskowego, bez nałogów. Zdjęcia mile widziane. Oferty 70295 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### KURSY zawodowe

- kelnerów, bufetowych
  - palaczy c.o.
  - króju izycia I i II stopnia
  - dziewiarstwa ręcznego
  - rolnicze dla działkowiczów
  - kwalifikacyjne w różnych zawodach
- oraz zlecone przez zakłady pracy (BHP i inne)

organizuje

KSP „Oświata” w Krakowie

Informacje i wpisy: Kraków, ul. Mazowiecka 29, tel. 33-34-72, 33-94-23

### KURS

INSTRUKTORSKO-METODYCZNY

dla kandydatów na Instruktorów i wykładowców nauki jazdy, z terenu Krakowa i 1 Nowej Huty,

organizuje

KRAKOWSKI UNIWERSYTET ROBOTNICZY ZSMP

Wpisy i informacje: Kraków, al. Słowackiego 29, tel. 33-51-80

Nowa Huta, os. Młodości 1, tel. 44-38-90.

### KURSY

- kierowników zakładów gastronomicznych
  - kelnerów
  - bufetowych
  - sprzedawców sklepowych
- organizuje Zakład Doskonalenia Zawodowego, Kraków, ul. Dietla 38, tel. 66-10-88, w godz. 8—17.

### ODDZIAŁ OBRONY CYWILNEJ 17-5

Kraków — Nowa Huta

ZATRUDNI NATYCHMIAST

## MĘŻCZYZN-REZERWISTÓW WP

na stanowiskach dowódców plutonów i pomocników dowódców plutonów

Zapewnia się:

- korzystne warunki płacowe
- wyżywienie całodzienne w czasie pełnienia służby
- dla zamiejscowych zakwaterowanie w hotelu pracowniczym,
- bezpłatne umundurowanie służbowe.

Szczegółowych informacji udziela i zgłoszenia przyjmuje sekretariat OOC 17-5 Nowa Huta, os. Stalowe 16A, pokój 38, tel. 44-36-83, codziennie w godz. 8—16.

**POZIOMKI** bezrozłogowe, byliny, krzewy ozdobne iglaste, róże — polecają szkółki — Gałczyński — Śląski, Kraków, Stomiana 19 a. g-70847

**KOŚCIARKE** sprzedam. Oferty 69616 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**FABRYCZNY** nowy segment pokojowy „Meblostyl” zamienię na fabrycznie nową pralkę automatyczną, ewentualnie dywan 2,5x3,5 lub 3x4. Oferty 70963 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**AKORDEON** Weltmeister 80 — sprzedam. Oferty 70972 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**FIAT** 125 p, rok 1976 — sprzedam. Tel. 44-37-41. g-70977

**WÓZEK** dziecięcy głęboki — sprzedam. Tel. 21-23-21. g-70976

**WTRYSKARKE** automatyczną — sprzedam. Kraków, ul. Makowskiego 18/81. g-70836

**FIATA** 125p, rok 1979 — tanio sprzedam. Zgłoszenia: Gołaśka 6. g-71001

**MOTOCYKL** MK-750 sprzedam. Oferty 70848 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### LOKALE

**PLASTYK** poszukuje lokalu na pracownię. Tel. 37-34-67. g-71012

**STUDENT**, cudzoziemiec, poszukuje sypialniowego dwupokojowego, superkomfortowego mieszkania umebłowanego, chętnie z telefonem. Oferty 70132 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MIESZKANIE** własnościowe zamienię na domek. Oferty 70621 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MIESZKANIE** superkomfortowe, 2-pokojowe, 46 m<sup>2</sup>, kwaterek, przy ul. 18 Stycznia — zamienię na większe. Oferty 70491 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**AZORY** — mieszkanie 3-pokojowe, superkomfortowe, 56 m<sup>2</sup>, parter, jasna kuchnia, telefon — zamienię na podobne 2-pokojowe. Oferty 70504 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DUŻE**, superkomfortowe mieszkanie, 63 m<sup>2</sup>, na Woli Justowskiej — zamienię na garsonierę superkomfortową. Oferty 70445 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MIESZKANIE** 2-pokojowe, superkomfortowe (Bronowice) — zamienię na większe. W rozliczeniu może być garsoniera. Oferty 70442 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**M-4** zamienię na dwa oddzielne. Oferty 70509 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**POKÓJ** z kuchnią, komfortowe, dawne budownictwo, pierwsze piętro, w pobliżu Rynku Dębnickiego — zamienię na garsonierę, w tej samej dzielnicy. Oferty 70521 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**RZESZÓW** — M-3 spółdzielcze, centrum — zamienię na Kraków lub Tarnów. Parter wykluczony. Kraków 1, skrytka poczt. 712. g-70784

**DWUPOKOJOWE**, superkomfortowe, 46 m<sup>2</sup>, w Śródmieściu — zamienię na trzypokojowe, na korzystnych warunkach. Oferty 70783 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**SUPERKOMFORTOWE**, 3-pokojowe, 67 m<sup>2</sup> — zamienię na 2 pokoje z kuchnią oraz pokój z kuchnią. Wiadomość: Nowa Huta, os. Hutnicza 3/78, po 19-ej. g-70773

**MIESZKANIE** komfortowe, 90 m<sup>2</sup>, Śródmieście — zamienię na dwupokojowe oraz pokój z kuchnią. Oferty 70794 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**POSZUKUJE** mieszkania nie umebłowanego, na rok. Wysoki czynsz płatny z góry. Tel. 11-43-90. g-70816

**2-POKOJOWE** mieszkanie, 54 m<sup>2</sup> — zamienię na dwa oddzielne, po 1 pokój z kuchnią. Oferty 70792 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DO wynajęcia** pokoje w domu do remontu — Śródmieście. Tel. 44-77-29, w godz. 16—18. g-70951

**POKÓJ** z kuchnią, 51 m<sup>2</sup>, komfortowe, telefon — zamienię na trzy pokoje. Warunki do uzgodnienia. Oferty 70955 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**OLSZYN!** Superkomfortowe M-3 zamienię na podobne w Krakowie. Wiadomość: Kraków, tel. 55-19-50, wieczorem.

**PRZYJMĘ** na mieszkanie dwie panienki pracujące i uczące się — Antonina Szczerba, Kraków, ul. Sebastiana 16/29, II oficyna, parter. g-71043

**POKÓJ** do wynajęcia. Kraków, tel. 48-47-33. g-71035

**MIESZKANIE** w Centrum Nowej Huty, 3-pokojowe, 76 m<sup>2</sup> — zamienię na dwa oddzielne mieszkania: dwu- i jednopokojowe. Tel. 44-00-70. g-70984

**MIESZKANIE** superkomfortowe, kwaterek M-6 (150 m<sup>2</sup>), w centrum — zamienię na dwa minimum M-4 i M-3 superkomfortowe. Oferty 70991 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**2 POKOJE** superkomfortowe (parter), os. Kozłówek — zamienię na 3 pokoje komfortowe — Podgórze, Śródmieście. Oferty 71028 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**M-3** własnościowe zamienię na większe własnościowe, spółdzielcze lub kwaterek. Oferty 71032 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**POSZUKUJE** mieszkania jedno- lub dwupokojowego na okres roku. Oferty 71029 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MŁODE** bezdzietne małżeństwo poszukuje mieszkania w Krakowie. Możliwość pracy w ogrodzie, udzielenia korepetycji. Oferty 71063 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DWA** pokoje z kuchnią, superkomfortowe, centrum — zamienię na pokój z kuchnią na osiedlu Widok. Oferty 71064 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DWUPOKOJOWE**, 47 m<sup>2</sup>, Prądnik Czerwony — w wieżowcu — zamienię na równorzędne w Nowej Hucie. Oferty 71101 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**POKÓJ**, kuchnia, superkomfortowe, centrum Nowej Huty — zamienię na 2 pokoje — Kraków, Nowy Targ, Zakopane. Oferty 70969 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**2 POKOJE** z kuchnią, superkomfortowe, 52 m<sup>2</sup>, I p., loggia, os. Kolołowa — zapienie na 2 mieszkania. Warunki do uzgodnienia. Oferty 70973 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MŁODE** małżeństwo pilnie poszukuje garsonierę. Oferty 70978 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DO wynajęcia** cztery pokoje trzyosobowe w domu jednorodzinnym. Oferty 70975 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**MALŻEŃSTWO** z 5-letnim dzieckiem poszukuje garsonierę lub pokoju z kuchnią. Czynsz płatny za rok. Oferty 70834 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**ZAMIENIĘ** M-3 superkomfortowe, 48 m<sup>2</sup> w Skarżysku-Kamiennej — na podobne w Krakowie chętnie w Nowej Hucie. Oferty 70838 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**OS. Złoty Wiek** — trzypokojowe, własnościowe, spółdzielcze, 50 m<sup>2</sup> — zamienię bezpłatnie na dwupokojowe, nie mniejsze, kwaterek lub spółdzielcze, z telefonem. Wykluczona Nowa Huta. Oferty 70835 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**GARSONIERE** superkomfortowa, I piętro, Bieńczyce — zamienię na komfortowe. Oferty 71006 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**POSZUKUJE** mieszkania 2-pokojowego na okres 1-2 lat. Czynsz z góry. Oferty 71004 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### NIERUCHOMOŚCI

**PARCELE** budowlana ze starym budynkiem, w okolicy Bielan — sprzedam. Oferty 70561 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**SPRZEDAM** dom w gminie Czernichów. Wrocław, tel. 44-17-46.

**DOMEK** z ogródkiem, śródmieście, wolne, pokój, kuchnia oraz suterena, strych sprzedam. Oferty 70558 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DOMEK** jednorodzinny z garażem w Prokocimiu — do zamieszkania od zaraz — sprzedam. Oferty 70602 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**HAŁE** o pow. 1000 m<sup>2</sup>, z parcelą ok. 5000 m<sup>2</sup>, w okolicach Krakowa kupię. Tel. 22-20-11 wewn. 139. g-70433

**KUPIĘ** dom lub rozpoczętą budowę. Tel. grzecznościowy 44-79-29. g-70435

**SPRZEDAM** w okolicy Krakowa działkę 15-arową nadającą się na ogrodnictwo lub rekreację. Kraków, Włodkowica 6/98. g-70787

**ZDECYDOWANIE** kupię domek jednorodzinny w okolicach Skawiny lub Krakowa. Oferty 70797 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**SPRZEDAM** działkę budowlaną, 7 arów, zabudowaną w Radziszowie. Oferty 70957 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DOM** w stanie surowym, nieopodal Matecznego — sprzedam. Oferty 70956 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**SPRZEDAM** w Sandomierzu dom murowany, 6 izb. Po kupnie wolny. Działka 10 arów. Oferty 70967 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**DOM**, 0,56 ha, 18 km od Krakowa — sprzedam. Wiadomość: Czesław Bukab, os. Złoty Wiek 55/62. g-71061

**SPRZEDAM** gospodarstwo ogrodnicze w Krakowie. Oferty 71000 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### ZGUBY

**DLUGO** błąkający się pies średni, jasno-żółty, szuka właściciela lub dobrego miejsca. Wiadomość: tel. 22-20-11, wewn. 153. g-70793

**SIPHO** Mgumi, Kraków, Skarżyskiego 7, zgubił legitymację studentką, wydaną przez Politechnikę Krakowską. g-70484

**29. VIII**, w Rynku Głównym zgubiono pamiętkowy zegarek. Uczelniego znaleźć proszę o zwrot za nagrodą. Zgłoszenia: Biuro Ogłoszeń, Wiślna 2, parter. g-70850

**KUBACKI** Józef, zam. Kraków-Nowa Huta, os. 1000-lecia 8/42, zgubił legitymację szkolną nr 63/1c ZSZ, wydaną przez Zespół Szkół Technicznych WSK w Krakowie. g-70850

**DRZWI** harmonijkowe, zabezpieczenie drzwi z komfortowym wykończeniem — Bochenek. Tel. grzecznościowy 11-22-03. g-67436

**CZYSZCZENIE** dywanów, obió agregatem „Bissell” — Ruman, telefon 11-43-00, wewn. 454. g-68129

**PARZADKI** po remontach, malowaniu, mycie okien itp., dla ludności i instytucji — Leszczyca, tel. grzecznościowy 44-60-90, godz. 16—19. g-70740

**CZYSZCZENIE** dywanów — Odręka, tel. 44-47-86. g-70842

**CZYSZCZENIE**, farbowanie kożuchów — krótkie terminy — Kraków, ul. Waryńskiego 5 (obok kina „Wanda”). g-70982

### RÓŻNE

**POSZUKUJE** lokalu nadającego się na prowadzenie małej gastronomii. Oferty 70572 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**PRZYJMĘ** dozorcę w zamian za mieszkanie. Oferty 70589 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**GARAŻU** w okolicy ul. Smoleńsk — pilnie poszukuje. Tel. 22-51-36, wieczorem. g-70623

**POSZUKUJE** pomieszczenia na warsztat samochodowy. Oferty 70444 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**GARAŻ**, os. Na Lotnisku — zamienię na okolicę pl. Centralnego. Oferty: tel. 44-10-81. g-71015

**POSZUKUJE** pomieszczenia na pracownię techniczno-dentystyczną. Oferty 70966 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

**SZUKAM** garażu. Oferty 71005 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

## ZAKŁADY PRZETWORSTWA TWORZYW SZTUCZNYCH SPÓŁDZIELNIA PRACY W KŁAJU

ZATRUDNI NATYCHMIAST na korzystnych warunkach

## MĘŻCZYZN DO PRACY W AKORDZIE

przy przetwórstwie tworzyw sztucznych na nowoczesnych maszynach i urządzeniach

Zgłoszenia przyjmuje Dział Służb Pracowniczych ZPTS Sp-nia Pracy, Kłaj 400, tel. 75.

### PRZETARGI

Dyrekcja Państwowego Teatru im. J. Słowackiego w Krakowie ogłasza, że w DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO zleci wykonanie w magazynie kostiumów prac:

- budowlanych,
- ślusarskich,
- remontowych instalacji centralnego ogrzewania i wod.-kan. oraz instalacji elektrycznych i odgromowych.

W przetargu mogą brać udział jednostki gospodarki społecznej i nieuspołecznionej. Informacji udziela sekretariat Teatru w Krakowie, pl. św. Ducha 4, tel. 22-33-82.

Oferty należy składać w kopertach zalakowanych z napisem „przetarg”. Otwarcie ofert w dniu 15 września 1983 r., o godz. 12.

Zastrzeżenie prawa unieważnienia przetargu, bez obowiązku podania przyczyn.

Przedsiębiorstwo Upowszechniania Prasy i Książki „RSW Prasa-Książka-Ruch” — Oddział Kraków 1, ul. Głowackiego 4, ogłasza, że w DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO zleci wykonanie robót dekarckich (krycie dachów papą na lepiku) na barakach biurowych i magazynowych — Kraków, ul. Głowackiego 4, jak również w około 100 kioskach „Ruch”, wolno stojących, zlokalizowanych: 60% na terenie Dzielnicy „Krowodrza”, 40% w terenie — w terminie do dnia 15. XI. 1983 r., z materiałów własnych i powierzchniowych.

Przedsiębiorstwo dysponuje materiałem w ilości 25% potrzeb. Do przetargu zaprasza się przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielnie oraz prywatne zakłady koncesjonowane.

Oferty pisemne, z podaniem cen umownych, należy składać w zamkniętych kopertach, z napisem „Przetarg”. Otwarcie kopert nastąpi dnia 15. IX. 1983 r. o godz. 9 w biurach PUPiK przy ul. Głowackiego 4, pokój nr 21. Tam też można zapoznać się z dokumentacją oraz uzyskać szczegółowe informacje w pow. sprawie.

Przedsiębiorstwo zastrzega sobie prawo dowolnego wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

### OBWIESZCZENIA

**Prawomocnym** orzeczeniem Kolegium Rejonowego d. s. Wykroczeń przy Naczelniku Dzielnicy Kraków — Krowodrza z dnia 16 czerwca 1983 r., nr rej. SA. I. 6120/417/83 — Andrzej Fraś, syn Stanisława, urodz. 6. I. 1958 r., zamieszkały w Krakowie, obwiniony o to, że dnia 28 stycznia 1983 r., o godz. 18.50, w miejscowości Modnicza, kierował motorem marki „Wierchowina”, nr rej. KRI-751, będąc w stanie nietrzeźwym przy stwierdzeniu u niego stężenia alkoholu w krwi w ilości 2,0 promille, nie zachował należytej ostrożności i bezpiecznej szybkości podczas omijania stojącego przy prawym krajeźniku samochodu marki Fiat 126p, nr rej. KRF-9354 i uderzył w lewe drzwi pojazdu, został uznany winnym zarzucanego mu czynu, stanowiącego wykroczenie z art. 87 KW, § 22 ust. 1 i § 24 ust. 1 rozp. MK z dn. 20. VII. 1968 (Dz. U. nr 27 poz. 183) i na podstawie art. 87 § 1 i 3 KW wymierzono mu jako karę zasadniczą grzywnę w wys. 10.000 zł oraz jako kary dodatkowe:

- zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych na okres 1 roku i 6 miesięcy
  - podanie treści orzeczenia do publicznej wiadomości drogą ogłoszenia w prasie na koszt obwinionego.
- Ponadto orzeczono zapłatę kosztów postępowania w wys. 150 zł i chemicznego badania krwi w wys. 300 zł. K-5675

## UWAGA OŚMIOKLASIŚCI!

KRAKOWSKA FABRYKA KABLI I MASZYN KABLOWYCH Kraków, ul. Wielicka 114

## PRZYJMUJE MŁODZIEŻ DO ZASADNICZEJ SZKOŁY ZAWODOWEJ

kształcącej w zawodach:

- MECHANIK maszyn i urządzeń przemysłowych
- ELEKTRYK
- TOKARZ
- STOLARZ
- SLUSARZ
- FREZER
- i innych

Wpisy przyjmuje i informacji udziela Dział Kadr i Szkolenia Zawodowego, telefon 55-00-11 lub 55-31-00 nr nr wewnętrzne: 12-28 Warsztat Szkolny, 10-65 Szkolenie Zawodowe. K-6123

## PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT INŻYNIERSKICH „BUDOSTAL-5” W KRAKOWIE — NOWEJ HUCIE

ul. Mrozowa 20a

## ZATRUDNI

- monterów zewnętrznych sieci wodno-kanalizacyjnych
- brukarzy oraz pracowników drogowych
- monterów nawierzchni kolejowej
- bitumierzy do wytwarzania i układania mas bitumicznych
- pracowników niewykwalifikowanych oraz pracowników na stanowiska majstrów robót torowych.

Przedsiębiorstwo zapewnia wyn



Fot. STANISŁAW MAKAREWICZ

Trzeba ją wykorzystać

Jest realna szansa by Kraków stał się Wenecją Północy

Normalnie ręce opadają przy czytaniu tych wspaniałych i ciekawych tekstów w gazetach... gdzie tam na alei 29 Listopada woda wycieka, bo pęknięta rura i że długo cieknie, woda się narzuje itd., itp. Jest za mało brygad naprawiających takie usterki, usterki za dużo, rury stare usztywnić się rozpadają i w ogóle ciężko.

Ile kosztuje papryka?

Ostatnio pojawiła się na krakowskim rynku papryka. Dostawy są na razie skromne - a cena? Okazuje się, że oprócz cen urzędowych, umownych, sezonowych mamy jeszcze ceny ruchome. Jak oświadczył nam prezes Krakowskiej Spółdzielni Ogrodniczo-Pszczelarskiej Stanisław Barcik - cena na paprykę kształtuje się różnie, w zależności od środka transportu (samochodowy, kolejowy), kontrahenta, czy centrali handlowej. Ponadto pojawiła się jeszcze na placach targowych papryka pomidrowa (szklarniowa) hodowana w kraju. Sprzedawcy żądają za nią 160 zł za kg, podczas gdy w handlu uśrednionym waha się ona w granicach 90-130 zł za kg. KSOP nie jest jedynym dostawcą papryki na krakowski rynek, a tzw. ceny ruchome na ten sam asortyment są natomiast nowym zjawiskiem wynikającym z reformy gospodarczej. (a2)

Dlatego też razem z fotografem nie oczekujemy wyjaśnień ze strony służb komunalnych, tylko proponujemy nową zabawę. Trzeba poczekać aż dookoła tzw. wycieku zazieleni się trochę, może jakieś widłaki, paprocie, kaczka ogólna w trakcie przelotu nad Nową Hutą, usiądzie, rozmnoży się. I będzie leśne źródło. To przy alei 29 Listopada ochrzcziliśmy numerem zarządzenia o konieczności oszczędzania wody przez użytkowników przywatnych. Pięknie wyołdą nasze źródło. Bije ładnie, woda czysta. Przyjdą turyści i wiozowi wrzucą monetę na pamiątkę. Wybierzemy szmal. Przeznaczymy na budowę rurociągu, który dostarczy więcej wody. Raby. Wyobraźcie sobie, jakie wtedy będą jeziora? I jaka woda?! Miasto sprawdzą gondole. Rzemieślnicy gumiaci. Przyjemnie się marzy nad leśnym źródłem. (NB)

Definicja

W pociągu „Krakus” jadącym z Warszawy do Krakowa mama tłumaczy kilkuletniemu synkowi: „Nie placz, to jest pociąg ekspresowy, który się mało spóźnia, więc niedługo dojedziemy”. Z obserwacji naszych kolej wynika, że ta definicja pociągu ekspresowego bliższa jest życiu, niż te, które zawierają oficjalne dokumenty. (kg)

Szajka włamywaczy aresztowana

Wysokość nie stanowiła przeszkody

Włamanie mieszkaniowe stanowi największą ilość przestępstw dokonywanych na szkodę indywidualnych ludzi. Sprawcami włamań nie zawsze są recydywiści. Okazuje się, że np. w Nowej Hucie grasują całe bandy nieletniej młodzieży, które niejednokrotnie z przestępczej działalności uzyskują fundusze na zabawy i stroje. Co najdziwniejsze, nie budzi to żadnych podejrzeń i reakcji ze strony rodziców i znajomych. A przecież muszą oni zauważyć, że córka czy syn przynoszą do domu, wysokiej klasy odbiornik radiowy, kasety, płyty, biżuterię czy pekwoskowskie ciuchy.



W oczekiwaniu na hejnał... Fot. St. MAKAREWICZ

Ostatnio w Nowej Hucie Dzielnicowy Urząd Spraw Wewnętrznych notował szereg włamań do mieszkań. Straty jednostkowe sięgały nawet 900 tys. zł. Wyodrębnił więc specjalną grupę funkcjonariuszy, która miała za zadanie zatrzymanie przestępczej szajki. Po kolejnych włamaniach dokonywano szczegółowych oględzin, co pozwoliło na zebranie materiału pogładowego. Na tej podstawie wytypowano grupę osób podejrzanych i w dniach 23-25 bm. osoby te zatrzymano wykonując jednocześnie przeszukania w miejscach ich zamieszkania. Zabezpieczono przedmioty pochodzące z włamań o wartości ponad 2,5 mln zł. Były to: radiomagnetofony, motocykle, biżuteria, kasety, płyty i bony PKO. Prokurator na wniosek milicji wszczął śledztwo i zastosował areszt tymczasowy wobec 5 osób. Sprawcami okazali się: 17-letni Krzysztof S., pseudonim „Cys” szef grupy, karany przez sąd dla nieletnich za włamanie do kiosku, 18-letni uczeń Zasadniczej Szkoły Budowlanej Marek J., 17-letni uczeń Zasadniczej Szkoły Budowlanej Robert J., 19-letni pracownik Wojewódzkiej Kolumny Transportu Sanitarnego Robert B., właściciel małego „fiata”, 17-letni niepracujący, odpowiadający obecnie m. in. za grupowe odurzanie się Andrzej W., 17-letnia, zatrudniona w HIL jako goniec Elżbieta F.

Działalność tej grupy znana była w całym środowisku młodzieżowym na osiedlu. Okradali mieszkania od stycznia bieżącego roku z tym, że główne nasilenie włamań nastąpiło podczas wakacji. Podstawową metodą ich działania było włamanie przez balkon. Wysokość nie stanowiła

Z redakcyjnego dyżuru

Trzeba mieć zdrowie, żeby się leczyć

22 kwietnia złożyłam wizytę w Rejonowej Przychodni Zdrowia nr 4 przy ul. Ulanów, gdzie lekarka po badaniach skierowała mnie na prześwietlenie żołądka i dwunastnicy - powiedziała p. Marzena T. Natychmiast udałam się do okienka, gdzie na skierowaniu wypisano mi termin na... 17 sierpnia. Ponieważ przestało mnie boleć, więc postanowiłam czekać cierpliwie na swoją kolej. Zgodnie z harmonogramem zgłosiłam się 17 sierpnia w Przychodni i ku mojemu zdziwieniu dowiedziałam się, że lekarz-radiolog jest na urlopie (jego prawo), a ja mam pojechać do Szpitala im. Biernackiego przy ul. Trynitarńskiej. Pojechałam i okazało się, że sympatyczny pan doktor mnie nie prześwietlił, bo tu ma pełny komplet i ogromne przepiętnie a tego typu badanie powinienam zrobić w swojej rejonowej przychodni. Poza tym wyraził zdziwienie skąd ja się w ogóle wzięłam, i że nic mu nie jest

wiadomo, aby miał przyjmować pacjentów z Przychodni przy Ulanów. Już autentycznie wściekła wróciłam na Ulanów, gdzie otrzymałam kolejny termin tym razem na... 9 listopada. Jak do tego czasu zdołam wytrzymać to być może prześwietle się! - Tak zakończyła swoją opowieść Czytelniczka. Sprawdziłszy! Prawda i racje leżą po stronie Czytelniczki. Zadzwońmy też do Spółdzielni Lekarskiej w Ryнку Głównym i okazuje się, że tego typu badania można zrobić z dnia na dzień. Wystarczy przyjechać na czczo o 7 rano, a wyniki odbierze się nazajutrz. Kosztuje to tylko... 700 zł. Jak z tego wynika trzeba mieć końskie zdrowie, żeby móc się leczyć! (dag)

NOTATNIK KRAKOWSKI

DZIS O GODZINIE: \* 19 - CKMIS „FAMA”, N. Huta, os. Willowe 29 - INTER-CLUB.

JUTRO O GODZINIE: \* 14 - Pałac Młodzieży, ul. Ki woderska 8 - Otwarcie Wystawy Twórczości Plastycznej poświęconej martyrologii narodu polskiego w okresie II wojny światowej. Organizatorami wystawy są: Zarz. Okr. Tow. Opieki nad Majdankiem, Komenda Chorągwi Krakowskiej Zw. Harcerstwa Polskiego oraz Pałac Młodzieży.

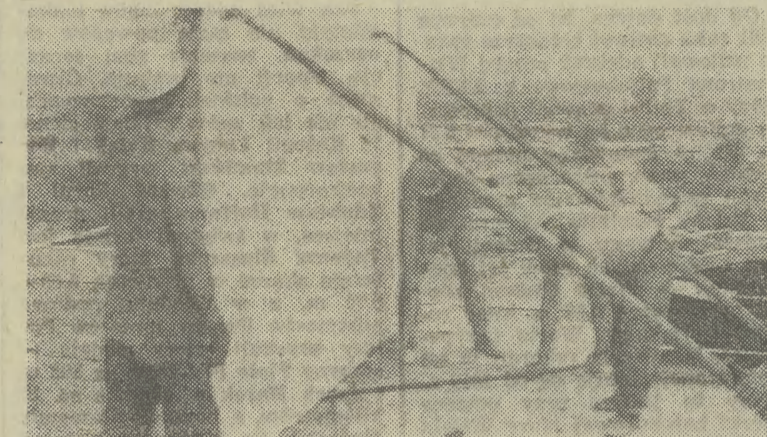
\* 16-19 - Interclub „Rotunda”, ul. Olandry 1 - Disco Junior (dla młodzieży szkół średnich).

\* 18 - ZDK „BUDOSTAL”, os. Złota Jesień bl. 13 - W rocznicę wybuchu II wojny światowej - impreza w wyk. aktorów scen krakowskich.

A POZA TYM:

\* Od 1 września rozpoczyna w ZDK „BUDOSTAL” zajęcia dziecięcy zespół rytmiki. Zgłoszenia dzieci w wieku 6-12 lat. Zajęcia w poniedziałki i czwartki w godz. 16-18.

\* Polski Współczesny Teatr „STUDIO” przy KDK „Pałac pod Baranami” ogłasza zapisy amatorów w wieku od 17 do 25 lat. Informacje w Dziale Środowiskowym KDK, Rynek Gł. 27, tel. 22-32-65.



„Echo” tam, gdzie pracują

(Dokończenie ze str. 1) złącze. Podobnie jest ze stropem. W przerwie między płytami wkłada się zbrojenie i zalewa betonem. Wygląda zalane miejsce łopata (jednym z niewielu narzędzi kojarzących się z tradycyjnym budownictwem). Technologia. Ustalona kolejność robót. Niewielki wysiłek fizyczny. Jest czas, żeby odpocząć między jednym a drugim transportem betonu czy prefabrykatu. Tak się buduje domy w XX wieku! O 10 przerwa śniadaniowa. Samochód przedsiębiorstwa przywozi zimne napoje. Pierwsza zmiana przygotowuje dla drugiej wszystko co niezbędne do montażu mieszkań. Praca na akord. Za postawienie domu, 16 osób otrzyma 760 tysięcy złotych plus premia. Zgrana brigada. Wiedzą co do kogo należy. Montują trzy piętra miesięcznie. Trzy piętra na miesiąc - w czasach Birkutów byłoby to sensacją. Zostaje na następną zmianę. Żeby postawić całą ścianę wystarczy trzy osoby. Jedna na dole zaczyna elementy, dwie na górze nasadzają je na wystające śruby i pionują zastrzałami. W ścianie powinien być otwór, do którego przykręca się podpórke - zastrzał, drugi jego koniec mocuje się do stropu. Przyjeżdża element. Usiłujemy go osadzić na śrubach. Śruby nie pasują. - Szlag by je - mamrocze pan Józef bierze pięciokilowy młotek i uderza. Teraz wchodzi. ale płyta nie pasuje. Podnosim do góry ubijamy młotem karty tryebna, opuszczamy. Wchodzi. Trzeba ją ustawić w pionie. Ale otwór, do którego można przykręcić podpórę jest zalany betonem, odbijamy beton, gwintując

DKF „Rotunda” zaprasza

Po przerwie wakacyjnej wznowia swój program Studencki Dyskusyjny Klub Filmowy UJ „Rotunda”. W ramach pierwszej projekcji 1 IX br. zobaczymy głośne filmy z udziałem Sylwii Kristel i Bruce Lee. Kolejne wieczory w poniedziałki i czwartki wypełni aż 6 filmów przedpremierowych („Cza-Cza”, „Wampir z Feratu”, „Nieciekawa historia”, „Czerwone dzwony”, „Miasto kobiet”, „Z zawiazanymi oczami”) oraz przegląd filmów z udziałem Romana Wilhelmgiego („Mniejsze niebo”, „Cma”, „Zapach psiej sierści”, „Wojna światów”). Przy zakupie kartonów miesięcznych (także dla niestudentów) można zapisać się do klubu na cały rok akademicki 1983/1984.

31 SIERPNIA Sroda Bohdana Rajmunda

TEATRY Słowackiego 19.15 Trans-Atlantyk. Pozostałe teatry nieczynne. KINA

Kijów 16.15, 19.15 Walka o ogień (kanad.-f. l. 18) oraz filmy krótk. Ulecha 15.45 Gwiazdne wojny (USA l. 12 - pożegnanie z filmem), 18 Wierna żona (fr. l. 18 - pożegnanie z filmem), 20 Wejście Smoka (Hongkong-USA l. 18). Warszawa 15.45 Okno (pol. l. 18), 18, 20.30 Wielki Szu (pol. l. 18) oraz filmy krótk. Wolność 15, 17.30, 20 „1941” (USA l. 15) oraz filmy krótk. M. Gwardia 15.45, 18, 20.15 Coma (USA l. 18), 18 Trąd (pol. l. 18). Teża (ul. Praska) 16 Dzieci wśród piratów (jap. b.o.), 18 Casy ten zgiełk (USA l. 15), 18 Związkowiec (ul. Grzegorzeczka 71) 16 Jenny i Toby wśród dzikich zwierząt (USA b.o.), 18, 20.15 „1941” (USA l. 15), Ugorek (os. Ugorek) 17 Bład szeryfa (NRD b.o.), 19 Dolina Issy (pol. l. 18), Sfkns (ul. Majakowskiego 2) 16, 18, 20 Konopielka (pol. l. 15).

WYSTAWY MUZEA

Wawel - komnaty: (niecz.), Wawel zaginiony (sr. czw. 10-15), Skarbiec: Zbrojownia (sr. czw. 10-15), Muzeum Katedrale (sr. czw. 10-16), Zamek i Muzeum w Pieskowej Skale (sr. czw. 10-15.30), Muzeum Lenina, Topolowa 5: Lenin w Polsce (sr. 9-17, czw. 9-16 wst. wol.), Kr. Jadwigi 41: Zwierzyniec w początkach XX w. (sr. 9-15, czw. niecz.), w Poroninie: Lenin na Podhalu (sr. czw. 8-16 wst. wol.), w Białym Dunaju (sr. 9-16 wst. wol. czw. niecz.), Muzeum Historyczne, św. Jana 12: (niecz.), Muzeum Historyczne, Krzysztofory, Rynek Gł. 35: Z dziejów i kultury Krakowa (sr. czw. 10-14), Wieża Ratuszowa, Rynek Gł. (sr. 9-15, czw. 11-18), Muzeum Historyczne, Gołębia 4: (niecz.), Muzeum Historyczne, ul. Pomorska 2: (niecz.), Muzeum Teatralne, ul. Szpitalna 21: (niecz.), Muzeum Judaistyczne, ul. Szeroka 24 (sr. czw. 10-14), Muzeum Narodowe - Oddziały, Sukiennice: Galeria pols. malarstwa i rzeźby 1764-1900 (sr. niecz. czw. 12-18 wst. wol.), Dom Matejki, Floriańska 41: (niecz.), Szolajskich, pl. Szczepański 9: Galeria pols. sztuki od 1764 r. (sr. 10-16, czw. niecz.), Czartoryskich, Piłkarska 8: (niecz.), Nowy Gmach, al. 3 Maja 1: Galeria mal. i rzeźby (sr. 12-17.30 wst. wol. czw. 10-15.30), Archeologiczne, Poelska 3: Starożytność i średniowiecze Małopolski. Pradzieje Nowej Huty, Mumie egipskie w świetle promieni X (sr. niecz. czw. 14-18 wst. wol.), Kościół św. Wojciecha, Rynek Gł. (sr. 9-13, czw. 9-16), Przyrodnicze, Sławkowska 17: Współż. fauna Polski (sr. czw. 10-13 wst. wol.), Etnograficzne, pl. Wolnica 1: Polska kultura lud., Malarstwo M. Wnęk (sr. czw. 10-15), Pawilon Wystawowy, pl. Szczepański 3a: Współczesna sztuka węgierska (sr. czw. 11-18), Przymat, Łobzowska 3: (niecz.), ZPAF, ul. św. Anny 3: Pielgrzymki Papieża (sr. czw. 11-18), Pałac Sztuki, pl. Szczepański 4: Myśl artysty - wystawa poświęcona 100. rocznicy śmierci C. K. Norwida (sr. 10-17, czw. niecz.), Dworek J. Matejki w Krzesławicach, ul. Kruczkowskiego 15: (niecz.), al. Róż 3: Tematy mal. w obrazach ze zb. TPSP (sr. czw. 10-17), KMPiK, Mały Rynek 4: Czytelnia, (sr. czw. 10-20), Rydlówka, Tetmajera 28 (sr. 11-15, czw. 15-19), Międzynarod. Salon Fotografii, ul. Boh. Stalingradu 13: Venus 83 (sr. czw. 9-19), Kopalinia Soli (sr. czw. 8-17), Muzeum Żup Krakowskich, Wieliczka (sr. czw. 8-17), Muzeum Lotnictwa i Astronautyki, Czyszyński (sr. czw. 10-14), KMPiK, pl. Centralny: Galeria: Mal. R. Grubera (sr. 10-20, czw. niecz.), Czytelnia: (sr. czw. 10-20).

Komunikat MPK i Wydziału Komunikacji

ka - Dąbie; linia „18” - Cichy Kąciak - Straszewskiego - Salwator; linia „19” - Borek Fałęcki - Poczta Gł. - Dominikańska - Straszewskiego - 1-go Maja - Długa - Dworzec Towarowy; linia „25” - os. Piastów - Rondo Mogiłskie - Dworzec Wschodni; linia „C” - będzie kursować w kierunku Nowego Prokocimia po swojej normalnej trasie, natomiast w kierunku os. Azory przez ul. Dietla - Grzegorzeczką - Rondo Mogiłskie - Lubicz - Pawią i dalej po swojej trasie. W tym czasie przystanek „Kino Wanda” dla linii „C” zostanie zawieszony, a w zamian będzie utworzony dodatkowy przystanek na ul. Dietla przy ul. Boh. Stalingradu wspólnie z linią „125”.

Szkoła rodzenia

pod kierownictwem dr. Jadwigi Beaupre ZAPRASZA przyszłe Matki i ich Mężów na kurs przygotowania do porodu i gimnastykę oraz na kurs pielęgnacji niemowlęcia - który rozpocznie się dnia 1 września 1983 w czwartek o godz. 16.30. Adres: Specjalistyczny Zespół Matki i Dziecka Kraków, ul. Kopernika 32.

ków dróg o następujących ograniczeniach i utrudnieniach ruchu kołowego. W związku z dalszymi robotami przy uszczelnianiu i wymianie rozjazdów przy Dworcu Głównym w dniach od 1.IX. do 20.X.83 r. zostanie wstrzymany ruch w ul. Westerplatte w kierunku Dworca Głównego, zalecany objazd: ul. Bohaterów Stalingradu, R. Kotlarskie, R. Mogiłskie. W związku z dalszym remontem torów i wymianą gazociągu w ul. Basztowej - 1 Maja na odcinku od ul. Karmelińskiej do ul. Długiej, ul. Basztowa - 1 Maja od 9.IX. do 25.X.83 r. zostanie wyłączone z ruchu z zachowaniem dojazdu do parkingu przy pl. Szczepańskim od strony ul. Podwale dla samochodów do 2,5 t, zalecane objazdy: od strony ul. Podwale ul. ul. Karmelińska, al. Słowackiego, ul. Prandoty, al. Marchlewskiego, od strony ul. Basztowej przez pl. Matejki, ul. Warszawska do al. Słowackiego. Prosimy o zachowanie szczególnej ostrożności na wyszczególnionych objazdach oraz zwracanie uwagi na zastępcze oznakowanie. (Dokończenie na str. 6)

# Rekordy padają nadal

**ROK BIEŻĄCY** przyniósł, po raz pierwszy w historii, lekkoatletyczne mistrzostwa świata i ta impreza sprawiła, że najlepsze zawodniczki i zawodnicy wzmocnili intensywność treningów, startów, usiłując wypracować jak najwyższą formę, by służyć mistrzowskim tytułom w tej wielkiej, a pierwszej imprezie „królowej sportu”. Wydało się, że zawodnicy helmskich i późniejszym finale Pucharu Europy w Londynie, że sportowcy mają już za sobą szczyt formy, że teraz po serii tych wielkich imprez przyjdzie czas zwolnienia obrotów, rezultatów nieco słabszych od tych, jakie padały na stadionie Nurmiego w stolicy Finlandii czy też na londyńskim Crystal Palace.

Rzeczywistość okazała się jednak inna. Wielomiesięczne, ciężkie i żmudne przygotowania pozwoliły wielu zawodniczkom i zawodnikom uzyskać taki poziom wytrenowania, iż mimo pewnego osłabienia emocjonalnego i wysiłku fizycznego nadal uzyskują wspaniałe osiągnięcia.

Ostatnie dni były tego najlepszym przykładem. W Pizie, podczas mityngu rozgrywanego w czasie niesprzyjającej pogody, w deszczu i zimnie, radziecka studentka dziennikarstwa, mistrzyni świata z Helsinek — **Tamara Bykowa** ustanowiła rekord świata w skoku wżwyz przy uzyskując rezultat 2,04 m i to w pierwszej próbie. Później atakowała jeszcze porządkowe zawieszona na 2,06, ale nie udało się jej już przeskoczyć: W chwili, gdy stała

się samodzielną rekordzistką świata, gdy zdystansowała swą niemiecką rywalkę Ulrike Meyfarth, z którą do tej pory dzieliła światowy prymat (po londyńskim 2,03 m obu rywalkę), otrzymała chwila odprężenia, dekoncentracji i to zapewne sprawiło, że Tamara nie wywindowała rekordu jeszcze wyżej. Ale fachowcy są zgodni, że 2,04 m nie jest granicą możliwości Rosjanki, że ta odważona wspaniała skocznością, zwinnością i dynamiką młoda dziewczynka może i powinna skakać jeszcze wyżej.

Od dość dawna, bo od czerwca 1981 roku czołowi tyczkarze świata usiłowali odebrać rekord Władimirowi Poljakowowi z ZSRR, który w Tbilisi pokonał porządkowe umieszczone na wysokości 5,81 m. Próby ponawiane niemal co tydzień, przez spore grono światowych zawodników nie przyniosły jednak rezultatu. Aż wreszcie podczas mityngu w Kolonii jeden z francuskich asów tej konkurencji — **Pierre Quinon** zdołał przeskoczyć 5,82 m bijąc rekord Poljaka. Warto przypomnieć, iż historia rekordu w tej konkurencji datuje się od 1919 r., kiedy to jeszcze przy pomocy tyczki bambusowej Marc Wright z USA uzyskał w Cambridge rezultat 4,02 m. Ostatnim rekordzistą świata, który posługiwał się tyczką bambusową był Cornelius Warmerdam, który jeszcze w 1942 r. dzierżył rekord wynoszący 4,77 m. Później przyszła era tyczek metalowych, ale rekord wiele się nie zmienił, ostatnim na liście był bowiem Don Bragg, który w 1960 r. uzyskał 4,80 m, a więc zaledwie o 3 cm więcej od Warmerdama, a przecież minęło od tego czasu aż 18 lat. Prawdziwy przełom nastąpił w tej konkurencji z chwilą wprowadzenia do użytku tyczek z włókna szklanego — fiberglasu, tyczek odznaczających się znakomitą sprężystością, które pozwalają zawodnikom wykorzystać je jako istne odskocznice do fruwania w powietrzu. Pierre Quinon skoczył już 5,82 m i w chwilę po swym rekordowym o-

siągnięciu poprosił, by porządkowe umieszczone na wysokości... 6 metrów! Próbował trzykrotnie pokonać tę wysokość. Za pierwszym razem wyraźnie strącił, dwie następne próby też zakończyły się niepowodzeniem, ale Francuz był bliski przeskoczenia tej wysokości, udowodnił, iż granica 6 metrów nie jest nieosiągalna.

Mityng w Kolonii przyniósł jeszcze jeden rekord świata. **Sydney Maree** urodzony w Republice Południowej Afryki, od niedawna dopiero mający obywatelstwo amerykańskie, przebiegł dystans 1500 m w czasie 3,31,24 min. poprawiając dotychczasowy rekord należący do sławnego Brytyjczyka — **Steve Ovetta** o 0,12 sek. Maree nie zdołał zdobyć medalu w Helsinkach, choć marzył o tym i miał nadzieję, w oparciu o uzyskiwane rezultaty, że stanie na podium triumfatorów mistrzostw świata.

Jak więc widać, kibice lekkoatletyki nie mają powodów do narzekania, sensacja goni sensację, emocji nie brakuje. Ciszej nieco o polskich sportowcach, ale nie tak znów całkiem cicho. W Kolonii **Lucyna Kalek** i **Bogusław Mamiński** wygrali swe konkurencje, **Edward Sarul** i **Zdzisław Hoffman** zajęli drugie miejsca, w świetnej formie jest **Tadeusz Ślusarski**, który regularnie skacze w granicach 5,60—5,70 m, a w Wiedniu, podczas mistrzostw Europy juniorów Polacy uzyskali cztery medale — srebrne **Piotr Piekarski** na 800 m i **Jacek Herok** w chodzie na 10 kilometrów, a brązowe **Sławomir Majusiak** na 3000 m i **Ryszard Kolasa** w skoku o tyczce. (JL)



# Czwarte miejsce juniorów KKSz

**ZAKOŃCZYŁ** się organizowany przez Krakowski Klub Szachistów Hutnik drugoligowy turniej juniorów. Uczestniczyło w nim 12 zespołów. W ostatniej rundzie spotkań **krakowianie** pokonali Start Katowice 5-1, dzięki temu w końcowej klasyfikacji uplasowali się na czwartym miejscu, gromadząc w sumie 38 pkt.

Śród zawodniczek i zawodników na szczególne wyróżnienie zasłużyła **Czesława Grochoł**, która zdobyła 8 pkt w 10 partiach, nieźle formę zaprezentowali także **Lidia Winnik** 7,5 pkt w 11 grach i **Waldemar Bednarz** 5,5 pkt w 8 meczach. Pozostałe punkty zdobyli, w nawiasie ilość rozegranych partii: **Wojciech Rzehak** 6 (10), **Dariusz Wyczesany** 5 (9), **Andrzej Doniec** 2,5 (8), **Bogusław Łatas** 2 (6), **Artur Piękosz** 1,5 (3). Młodym szachistom KKSz sekundowali kandydaci na mistrzów **Andrzej Pietrow** i **Piotr Sanetra**.

Prezes KKSz **Piotr Rudol** nie był w pełni usatysfakcjonowany postawą swojej drużyny. „Musimy pamiętać, że 25 procent punktów z turnieju juniorów zostanie zaliczone zgodnie z regulaminem do rywalizacji seniorów — powiedział — dlatego uważam, iż strata 2 pkt do Hetmana Wrocław jest za duża. Zawiedli w naszym zespole zawodnicy na 1. i 2. szachownicy (mowa o Andrzejku Dońcu i Bogusławie Łatasie — przyp. sas), natomiast na duże brawa zastąpiły dziewczęta”.

W krakowskim turnieju najlepsza okazała się ekipa wroc-

ławskiego Hetmana — 45,5 pkt. przed Piastem Słupsk — 42,5 pkt i Chemikiem Police — 40 pkt. Wrocławianie przegrali tylko jeden mecz z KKSz 2,5 — 3,5.

Dodajmy jeszcze, że sędzią głównym był **Kazimierz Glatte**, a funkcje sędziów rundowych pełnili **Jerzy Chatupko** i **Zygmunt Ryll**. (sas)

## Inauguracja ligi szczypiornistek

**WCZORAJ** rozpoczęły się rozgrywki I ligi piłki ręcznej kobiet. Rozegrano jednak tylko trzy mecze, bowiem spotkania Ruchu z AKS i Cracovii z AZS Wrocław zostały przełożone na przyszłą środę i czwartek.

W Tarnowie **Unia**, która wróciła znów do ekstraklasy pokonała Skrę Warszawy 27:26 (13:14) a najwięcej bramek dla zwycięzczyń uzskała **Kszube** — 5. W Szczecinie mistrzyni Polski — **Pogon** Gdansk uporały się z AZS Gdansk 29:21 (16:12) przy czym najskuteczniej w ich szeregach spisywały się **Zurowska** i **Mierzewska**, które zdobyły po 7 bramek. We Wrocławiu, drugi z beniaminków — **Sleza** uległ katowickiemu AZS 16:18 a najwięcej goli dla akademickiej uzskała **Cieślakowska** — 7. Dzisiaj kolejne mecze tych samych par.

## Juniorzy Cracovii wygrali w Brzeszczach

**ZWYCIĘSTWEM** Cracovii zakończył się zorganizowany ostatnio w Brzeszczach turniej piłkarski juniorów.

W eliminacjach krakowianie zmierzili się z Ruchem Chorzów, wygrywając dzięki lepszymu egzekwowaniu karnych (4:3), w normalnym czasie wynik był remisowy 1:1. Bramkę dla „pasiaków” strzelił **Skalski**. Natomiast w finale Cracovia pokonała Górnik Zabrze 2:0 (1:0), po celnym trafieniu **Kasperka** i **Skalskiego**.

## Z życia TKKF

**OGNIKO** TKKF „Łączność” od najbliższej soboty 3 bm. wznowia zajęcia sekcji pływackiej. Informacje i zapisy w sekretariacie ul. Sobieskiego 10 we wtorki i czwartki w godz. 16—18.

## TELEWIZJA

- 15.25 NURT — wykład inauguracyjny
- 15.55 Program dnia
- 16.00 Przyjemne z pożytecznym: Rośliny w mższkaniu, Stolarz razi
- 16.15 Losowanie Express Lotka i Małego Lotka
- 16.30 Dziennik
- 16.45 W świecie ciszy — program dla niesłyszących
- 17.05 Aktualności Agencji Artel
- 17.10 Interstudio — Pamięć koleje
- 17.40 Studio sport — Mistrzostwa świata w kolarstwie szosowym
- 18.20 Kronika (Kr.)
- 18.35 Związkowcy o kraju i o sobie
- 18.55 Dobranoc: „Cypisek, syn rozbójnika Rumcajsa” — „Jak Rumcajs z Cypiskiem pokonał niedźwiedzia”
- 19.05 Tamten dzień — program dok.
- 19.30 Dziennik
- 20.00 Publicystyka
- 20.25 „Zielone lata” — film wojenno-obycz.
- 22.05 Rolnicze lato '83
- 22.15 Dziennik
- 22.35 Program publicystyczny

## Po raz 37.

## Kolarski wyścig „Wieczoru”

**11 WRZESNIA** w Pszczynie po raz 37. redakcja katowickiego „Wieczoru” organizuje wyścig kolarski dla młodzieży nie stowarzyszonej w klubach. W imprezie, której głównym celem jest popularyzacja tej dyscypliny sportu, będzie mogła wziąć udział młodzież z roczników 1969—70 (trasa długości 20 km) oraz urodzeni w 1968 roku i wcześniej (trasa długości 50 km). Prawo startu mają także zawodnicy, którzy ukończyli karierę przed co najmniej 4 laty. Warunkiem uczestnictwa jest posiadanie własnego sprzętu.

Zgłoszenia do zawodów przyjmują codziennie (oprócz sobót i niedziel) redakcja „Wieczoru” oraz Wydział Kultury Fizycznej i Turystyki UM w Pszczynie (Dom Kultury, w godz. 8—15) do dnia 8 września.

## Z ukosa

## Kukułcze jajo

**KRAKÓW** nie ma szczęścia do ciekawych międzynarodowych imprez piłkarskich, dlatego propozycja PZPN, by 7 września rozegrać na stadionie Wisły międzypaństwowy mecz Polska — Rumunia wydała się interesująca.

Biorąc jednak pod uwagę fakt, że w tym samym dniu w Karl-Marx-Stadt odbędzie się arcyważny eliminacyjny pojedynk olimpijskich drużyn NRD i Polski, organizatorzy krakowskiego spotkania — działacze KOZPN — wcale nie mają się z czego cieszyć.

Telewizja zapowiada bowiem bezpośrednią relację z Karl-Marx-Stadt i jestem przekonany, iż nawet przesunięcie godziny rozpoczęcia meczu na stadionie Wisły z 17 na 19.15 nie uratuje frekwencji. Nie sposób przecież dojechać w ciągu 30 minut z odległych rejonów naszego miasta na ul. Reymonta (transmisja w TVP zakończy się ok. 18.45).

Wygłąda na to, że PZPN podłożył nam kukułcze jajo. (js)

## Spójrzal z podziwem na Harry'ego

Stary Nick De Luca miał rację polecając go. Coś jest za tym gładkim czołem, za nieprzenikniętymi zielonymi oczami, za tymi uśmiechami... Dużo czasu na to poświęcił, ponad pięć miesięcy... a w tym czasie stary Nick De Luca został zamordowany przez Barta Scalisia. Ale Ale teraz jest na drodze do sukcesu. Psiakrew, trzeba znaleźć tę przeklętą łódź podwodną! Wstał i zaczął chodzić po pokoju. Wymyślił coś!

— Niech pan poczeka!

Telefon stał na stole, ale wolał widocznie rozmawiać z sypialni. W ciągu paru sekund zapanował Jerome Ducacz. Pięć minut trwała rozmowa, zadowolony położył słuchawkę. Wrócił do pokoju gdzie cierpliwie czekał Harry.

— Chyba się uda — powiedział triumfalnie.

— Więc mogę zacząć wszystko montować?

Francuz zaważał się. Jerome Ducacz nie dał głowy, że załatwi... Ale nim się zastanowił, odpowiedział:

— Może pan!

## Rozdział XXIV

**Sroda, 25 września 1974**

Jakie są jedyne oazy spokoju w paryskim pieknie brudu, hałasu i tłumiu? Cmentarze. Kto się włoży po paryskich cmentarzach? Właściciel nikt.

A jednak! Ież tam miejsca do spacerów po opustoszałych alejkach, ile ławeczek, żeby usiąść, jak się jest zmęczonym! A przy tym co za dyskrekcja...

Jerome Ducacz zaśmiał się. Królowało tam milczenie śmierci.

Pułkownik wybrał cmentarz. Montmartre, mniej znany i rzadziej uczęszczany niż Père-Lachaise, który odwiedzano nawet w dzień powszedni.

Pułkownik siedział już na ławce. Ducacz przyspieszył kroku. Był trochę spóźniony, a to on przecież występował w charakterze penenta.



## BAJOŃSKIE sumy

**BAJOŃSKIE** sumy płaci się nie tylko za futbolistów. W cenie są także szczypiornicy. Zawodnik zachodniemieckiego zespołu VfL Gummersbach, 94-krotny reprezentant RFN, mierzący ponad dwa metry wzrostu — **ERHARD WUNDERLICH** jest najdroższym piłkarzem ręcznym świata. Zdobycza Pucharu Hiszpanii FC Barcelona zapłaciła za niego 2,5 mln marek.

Fot. (DaD) HORST MÜLLER

## TELEGRAFICZNIE

**PHENIAN**. Po 3 konkurencjach zawodów spadochronowych o Puchar Przyjaźni i Braterstwa prowadzi zespół Aeroklubu PRL.

**KATOWICE**. W spotkaniach hokejowych o Puchar „Sportu” padły wyniki: **Zagłębie** — Cracovia 5:0, **Polonia** — Budowlani 18:2, **LKS** — **GKS Tychy** 5:7, **Unia** — **Podhale** 4:10.

**LONDYN**. Czwórmelekkoatletyczny mecz wygrali Anglicy 235 pkt. przed Węgrami 206 pkt., Norwegią 134 pkt. i Szkocją 97 pkt. W czasie zawo-

zarówno przez opinię publiczną, jak i przez najwyższe instancje, zawsze starali się oni...

— Bardzo proszę, mecenasie, nie jestem przedworniczym sądu przysięgłych!

— Ci o których mówiłem, nigdy nie wymagał niczego wzmania za oddane usługi. Z tego względu uważałem się za upoważnionego do...

— Myli się pan, mecenasie, rekompensatą za oddane usługi była pewna łagodność wobec nich w sektorach, gdzie mogliśmy wetknąć nos, jak na przykład handel bronią, przeznaczoną dla krajów, które pozostają w naszej strefie wpływu.

— Handel bronią — wykrzyknął Jerome Ducacz z udanym oburzeniem — wielkie słowo, pułkownika, Broń, o której pan wspomina, została zakupiona przez klienta zgodnie z przepisami i wysłana w sposób legalny do miejsca przeznaczenia.

Pułkownik się naprzyżył.

— Drogi mecenasie, powiedziałem panu przed chwilą, że mój czas jest ściśle wyczerpany. Wróćmy więc do tematu.

— Mówiłem, potrzebna mi, a raczej moim przyjaciółcom...

— Wiem. Łódź podwodna. W zamian za co?

— Ależ...

— Oczywiście, poza tymi drobiazgami, o których pan wspominał, Algieria, Berlin Zachodni itd...

Jerome Ducacz ożywił się. Dotychczasowa rozmowa była nierzadym, jak potoczka słowna bez znaczenia. Nadszedł moment poważnych pertraktacji.

— Nasz kraj odczuwa obecnie pewne trudności z Mirage Fl. zauważył naiwnym tonem.

— Skąd pan to wytrzasnął?

— Nie mówię o technicznych trudnościach.

— A o czym?

— Sprzedaż przysparza poważnych problemów.

— Proszę, niech pan mówi dalej.

(Ciąg dalszy nastąpi) (95)



(Dokończenie ze str. 5)

**Galeria Krzysztofory**, ul. Szczepańska 2: Kolekcja Grupy Krakowskiej — II Pokaz (śr. czw. 12—18), **Galeria, Floriańska 34**: Wyst. ze zb. własnych (śr. czw. 10—18), **Kramy Dominikańskie**, Stolarska 8—10: Malarstwo W. Buczka (śr. czw. 11—18), **Galeria Desy**, sw. Jana 3: Wyst. ze zb. własnych — malarstwo XIX i XX w., A. Wolski — akwaforty, litografie (śr. czw. 11—18), **Galeria Fotografia-Video**, Solskiego 24: Stara fotografia (śr. czw. 11—18).

## DYZURY

**Pogot. MO**, tel. 997, Straż Poż. 998, **Tel. Ochrony Środowiska** 21-33-64, **Pogot. Ratunk.** (tylko wypadki i nagłe zachorowania) Łazara 14: wypadki tel. 999, zachorowania i przewozy 22-38-33, porady stomatologiczne w przypadkach nagłych (20—7), ambulatorium okulistyczne (całą dobę), Rynek Podgórski 2: 66-29-80, os. Prokocim Nowy 55-51-90 (całą dobę), ul. Piastowska 32: tel. 37-38-29, 37-36-37, Nowa Huta 44-22-22, Lotnisko Bałlice 11-90-29, Niepołomice 193, Sieciechowie, tel. Iwanowice 60.

**Dyzury szpitali:**

**Chir. Kopernika 40**, przypadki urazowe, **Chir. dzieci**, Nowa Huta, os. Na Skarpie 65, **Urolog**, Grzegorzka 18, **Laryng.** Kopernika 23a, **Okulist.** Kopernika 38, **Neurologia** oraz inne oddziały szpitali wg rejonizacji.

**Inf. Służby Zdrowia**: tel. 22-05-11 (całą dobę), **Punkt Inf. Apatycznej**, tel. 11-07-65 (8—15), **Inf. w aptekach**: Rynek Gł. 42, **Waryńskiego 24**, **Pstrowskiego 94**, **Wrocławska 48/52**, **Nowa Huta**, **Centrum A**, bl. 4, **Myślenice**, Rynek 10, **Proszowice**, ul. 1 Maja 51 (8—20), **Inf. Toksyk.** Kopernika 26, tel. 11-99-99, **Lek. Spółdz.** Pracy — wizyty domowe lekarzy chorób dzieci oraz lekarzy kardiologów (15.30—23), tel. 22-95-78, 22-25-66, **Krak. Tow. Świądomo Macierzyństwa**, Młodz. Poradnia Lekarska, ul. Boh. Stalina 13, tel. 22-78-08 (9—18), **Poradnia Przedmałżeńska i Rodzinna**, Rynek Gł. 6, 1 p. (pon. 16.30—18.30, śr. piąt. 17—19), **Tel. Zaufania** 33-71-37 (16—22), **Ośrodek Inf. Inwalidów**, ul. 1 Maja 5, tel. 22-23-11 (pon. śr. piąt. 16—18), **Inf. Kulturarna**, KDK, Rynek Gł. 27, p. 144, tel. 22-44-02 (11—17), **Pomoc Drogowa PZMot.**, ul. Kawiorów 3, tel. 37-55-75 i 37-48-92 (7—22), a. Planu 6-letniego 154, tel. 44-17-60 i 44-16-32 (7—22), **Pogot. Techn.** „Polmożbyty”, al. Pokoju 81, tel. 48-00-84 (6—22), **Inf. o usługach „Eureka”**, Dom Towarowy, Wiślna, tel. 22-98-22, wewn. 38 (12—18).

## APTEKI

Pl. Szczepański 1, Długa 88, **Krakowska 1**, **Pstrowskiego 94**, **Kozłówek**, **Kazimierza Wielkiego 117**, **Nowa Huta** — Centrum A, **Centrum C**.

## RADIO

**Program I**

14.05 Mag. muzyczny Rytm. 14.30 Kolarskie mistrzostwa świata — Wyścig drużynowy. 15.00 Pięć minut o plastyce. 15.30 D. c. kolarskich mistrzostw świata. 16.05 Problem dnia. 16.15 D. c. kolarskich mistrzostw świata. 16.20 Bank przebojów — piosenki na zamówienie. 17.00 Muz. i aktualności. 17.25 Piosenki trochę zapomniane. 18.20 Nowości nie tylko z płyt. 19.00 Gorący temat. 19.10 Wieczorna serenada. 19.30 Przygody Sindbada Żeglarska — odc. baśni B. Lesmiana. 20.05 W kilku taktach, w kilku słowach. 20.10 Koncert życzeń. 20.35 Komunikaty Totalizatora Sport. 20.40 Popioły — fragm. opow. J. Parandowskiego. 21.05 Kronika sport. 21.15 Gwiazdy opery. 22.25 Pogwarki o piosence.

**Program II**

18.00 Kraków na antenie. 18.00 Co niesie dzień — wyd. popołudniowe. 18.30 Słuchajmy razem (stereo). 19.20 Jan Sobieski — odcinek księżki L. Podhorodeckiego. 19.30 Wieczór w Filharmonii (stereo). 20.47 Wieczorne refleksje. 20.52 Klasyki jazzu (stereo). 21.30 Literatura i muz. 21.35 Nagrania wieczoru (stereo). 21.40 Jezioro Badańskie — odc. pow. St. Dygata. 22.00 Słynni śpiewacy w duetach: M. Freni i P. Domingo (stereo). 22.30 Przypominamy nagrody w konk. na słuchowiska: Szkic obłokiem — słuch. H. Krzyżanowskiej. 22.53 Muz. 23.03 Gwiazdy i gwiazdki muz. country (stereo). 23.33 Rodzinna kuchnia przebojów (stereo). 23.55 W. Horowitz gra impromptus F. Schuberta (stereo). 0.10 Miniatura literacka. 0.15 Muzyka sprzed wieków (stereo).

**Program III**

16 Zapraszamy do Trójki. 17.05 Polityka dla wszystkich. 17.50 Wygłoszenie po ruski? 18.05 Informacje sport. 19. Codz. pow. w wyd. dwujęzycznym: H. Mann: Król Henryk IV u szczytu sławy. 19.30 Czas relaksu. 19.50 E. Fromm — Zapomniany język. 20 Trzy kwadransy jazzu. 20.45 Klub Trójki: Wybór. 21 Studio nagrań. 21.40 Klub Trójki (cz. 2). 22.45 Moje mieszkanie na Polnej — cz. 2. aud. o muzeum M. Dąbrowskiej. 23 Zapraszamy do Trójki. 23.55 Północ poetów — Wiersze St. Bałińskiego.